

Jurnalul Oficial

al Uniunii Europene

L 344



Ediția
în limba română

Legislație

Anul 52
23 decembrie 2009

Cuprins

V *Acte adoptate, începând cu 1 decembrie 2009, în aplicarea Tratatului privind Uniunea Europeană, a Tratatului privind funcționarea Uniunii Europene și a Tratatului Euratom*

ACTE A CĂROR PUBLICARE ESTE OBLIGATORIE

Regulamentul (UE) nr. 1273/2009 al Comisiei din 22 decembrie 2009 de stabilire a valorilor forfetare de import pentru fixarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume	1
★ Regulamentul (UE) nr. 1274/2009 al Comisiei din 18 decembrie 2009 privind deschiderea și modul de gestionare a contingentelor de import de orez originar din țările și teritoriile de peste mări (TPM)	3
★ Regulamentul (UE) nr. 1275/2009 al Comisiei din 21 decembrie 2009 de interzicere a pescuitului de ton roșu în Oceanul Atlantic la est de meridianul de 45° longitudine vestică și în Marea Mediterană de către navele care arborează pavilionul Franței	8
★ Regulamentul (UE) nr. 1276/2009 al Comisiei din 22 decembrie 2009 de stabilire a valorilor standard care trebuie utilizate la calcularea compensației financiare și a avansului din aceasta pentru anumite produse piscicole retrase de pe piață în cursul sezonului de pescuit 2010	10
★ Regulamentul (UE) nr. 1277/2009 al Comisiei din 22 decembrie 2009 de stabilire, pentru produsele piscicole enumerate în anexa I la Regulamentul (CE) nr. 104/2000 al Consiliului, a prețurilor comunitare de retragere și de vânzare pentru sezonul de pescuit 2010	12
★ Regulamentul (UE) nr. 1278/2009 al Comisiei din 22 decembrie 2009 de stabilire a cuantumului ajutorului pentru depozitarea privată a anumitor produse piscicole în sezonul de pescuit 2010	22

Preț: 4 EUR

(continuare în pagina următoare)

RO

Actele ale căror titluri sunt tipărite cu caractere drepte sunt acte de gestionare curentă adoptate în cadrul politicii agricole și care au, în general, o perioadă de valabilitate limitată.

Titlurile celorlalte acte sunt tipărite cu caractere aldine și sunt precedate de un asterisc.

★ Regulamentul (UE) nr. 1279/2009 al Comisiei din 22 decembrie 2009 de stabilire a cuantumului ajutorului pentru punerea în rezervă și a ajutorului forfetar pentru anumite produse piscicole pentru sezonul de pescuit 2010	23
★ Regulamentul (UE) nr. 1280/2009 al Comisiei din 22 decembrie 2009 de stabilire a prețurilor de referință pentru anumite produse piscicole pentru sezonul de pescuit 2010	25
★ Regulamentul (UE) nr. 1281/2009 al Comisiei din 22 decembrie 2009 de stabilire a prețurilor comunitare de vânzare a produselor piscicole enumerate în anexa II la Regulamentul (CE) nr. 104/2000 al Consiliului pentru sezonul de pescuit 2010	29
★ Regulamentul (UE) nr. 1282/2009 al Comisiei din 22 decembrie 2009 de modificare a Regulamentului (CE) nr. 409/2009 de stabilire a coeficienților de conversie și a codurilor de prezentare la nivel comunitar utilizate la conversia greutateii peștelui procesat în greutate în viu	31
★ Directiva 2009/163/UE a Comisiei din 22 decembrie 2009 de modificare a Directivei 94/35/CE a Parlamentului European și a Consiliului privind îndulcitorii care trebuie utilizați în produsele alimentare în ceea ce privește produsul „neotame” ⁽¹⁾	37
★ Directiva 2009/164/UE a Comisiei din 22 decembrie 2009 de modificare, în scopul adaptării la progresul tehnic, a anexelor II și III la Directiva 76/768/CEE a Consiliului cu privire la produsele cosmetice ⁽¹⁾	41

ACTE A CĂROR PUBLICARE NU ESTE OBLIGATORIE

2009/1000/UE:

★ Decizia Comisiei din 22 decembrie 2009 privind o contribuție financiară a Uniunii pentru anul 2010 destinată laboratorului comunitar de referință pentru encefalopatii spongiforme transmisibile [notificată cu numărul C(2009) 10291].....	44
---	----

2009/1001/UE:

★ Decizia Comisiei din 22 decembrie 2009 de adoptare, în temeiul Directivei 92/43/CEE a Consiliului, a celei de-a treia liste actualizate a siturilor de importanță comunitară pentru regiunea biogeografică Macaronezia [notificată cu numărul C(2009) 10414].....	46
---	----

Rectificări

★ Rectificare la Decizia 2009/908/UE a Consiliului din 1 decembrie 2009 de instituire a măsurilor de punere în aplicare a Deciziei Consiliului European privind exercitarea președinției Consiliului și privind președinția grupurilor de pregătire ale Consiliului (JO L 322, 9.12.2009)	56
---	----



⁽¹⁾ Text cu relevanță pentru SEE

V

(Acte adoptate, începând cu 1 decembrie 2009, în aplicarea Tratatului privind Uniunea Europeană, a Tratatului privind funcționarea Uniunii Europene și a Tratatului Euratom)

ACTE A CĂROR PUBLICARE ESTE OBLIGATORIE

REGULAMENTUL (UE) NR. 1273/2009 AL COMISIEI

din 22 decembrie 2009

de stabilire a valorilor forfetare de import pentru fixarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului din 22 octombrie 2007 de instituire a unei organizări comune a piețelor agricole și privind dispoziții specifice referitoare la anumite produse agricole (Regulamentul unic OCP) ⁽¹⁾,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1580/2007 al Comisiei din 21 decembrie 2007 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentelor (CE) nr. 2200/96, (CE) nr. 2201/96 și (CE) nr. 1182/2007 ale Consiliului în sectorul fructelor și legumelor ⁽²⁾, în special articolul 138 alineatul (1),

întrucât:

Regulamentul (CE) nr. 1580/2007 prevede, ca urmare a rezultatelor negocierilor comerciale multilaterale din Runda Uruguay, criteriile pentru stabilirea de către Comisie a valorilor forfetare de import din țări terțe pentru produsele și perioadele menționate în partea A din anexa XV la regulamentul respectiv,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Valorile forfetare de import prevăzute la articolul 138 din Regulamentul (CE) nr. 1580/2007 se stabilesc în anexa la prezentul regulament.

Articolul 2

Prezentul regulament intră în vigoare la 23 decembrie 2009.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 22 decembrie 2009.

Pentru Comisie,
în numele Președintelui,
Jean-Luc DEMARTY

Director general pentru agricultură și dezvoltare rurală

⁽¹⁾ JO L 299, 16.11.2007, p. 1.

⁽²⁾ JO L 350, 31.12.2007, p. 1.

ANEXĂ

Valorile forfetare de import pentru determinarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume

(EUR/100 kg)

Cod NC	Codul țărilor terțe ⁽¹⁾	Valoare forfetară de import
0702 00 00	AL	44,1
	MA	54,6
	TN	117,3
	TR	84,8
	ZZ	75,2
0707 00 05	EG	155,5
	JO	81,7
	MA	86,1
	TR	114,8
	ZZ	109,5
0709 90 70	MA	36,3
	TR	112,8
	ZZ	74,6
0805 10 20	MA	64,0
	TR	60,5
	ZA	81,6
	ZZ	68,7
0805 20 10	MA	65,1
	TR	59,0
	ZZ	62,1
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	HR	37,2
	IL	76,2
	TR	76,8
	ZZ	63,4
0805 50 10	TR	71,3
	ZZ	71,3
0808 10 80	CA	71,9
	CN	87,2
	MK	23,6
	US	81,8
	ZZ	66,1
0808 20 50	CN	47,6
	US	119,8
	ZZ	83,7

⁽¹⁾ Nomenclatorul țărilor, astfel cum este stabilit prin Regulamentul (CE) nr. 1833/2006 al Comisiei (JO L 354, 14.12.2006, p. 19). Codul „ZZ” reprezintă „alte origini”.

REGULAMENTUL (UE) NR. 1274/2009 AL COMISIEI

din 18 decembrie 2009

privind deschiderea și modul de gestionare a contingentelor de import de orez originar din țările și teritoriile de peste mări (TTPM)

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Decizia 2001/822/CE a Consiliului din 27 noiembrie 2001 privind asocierea țărilor și teritoriilor de peste mări la Comunitatea Europeană⁽¹⁾, în special articolul 6 alineatul (5) al șaptelea paragraf din anexa III,având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului din 22 octombrie 2007 de instituire a unei organizări comune a piețelor agricole și privind dispoziții specifice referitoare la anumite produse agricole („Regulamentul unic OCP”)⁽²⁾, în special articolul 148 coroborat cu articolul 4,

întrucât:

- (1) În conformitate cu articolul 6 din anexa III la Decizia 2001/822/CE, cumulul de origine ACP/TTPM pentru produsele încadrate la poziția tarifară 1006 este permis pentru o cantitate anuală totală de 160 000 tone, exprimată în echivalent orez decorticat, în care este inclus contingentul tarifar de 125 000 tone de orez originar din statele din Africa, zona Caraibelor și Pacific (ACP) și prevăzut în Acordul de parteneriat ACP-CE. În fiecare an, se eliberează inițial licențe de import pentru o cantitate de 35 000 tone de orez originar din țările și teritoriile de peste mări (denumite în continuare „TTPM”) și, în cadrul acestei cantități, se eliberează licențe de import pentru 10 000 tone pentru importuri originare din TTPM cel mai puțin dezvoltate enumerate în anexa IB la decizia respectivă. Toate celelalte licențe de import se eliberează pentru importuri originare din Antilele Olandeze și Aruba. Această cantitate de 35 000 tone de orez, rezervată pentru TTPM, poate fi majorată dacă statele ACP nu utilizează efectiv posibilitățile de export direct de care dispun în cadrul contingentului tarifar prevăzut de Acordul de la Cotonou.
- (2) De la 1 ianuarie 2008 nu se mai aplică regimul comercial prevăzut de Acordul de parteneriat ACP-CE, iar contingentul tarifar de orez prevăzut de acest regim comercial este înlocuit cu regimul preferențial prevăzut la articolul 6 din Regulamentul (CE) nr. 1528/2007 a Consiliului din 20 decembrie 2007 privind aplicarea regi-

murilor aplicabile produselor originare din anumite state care fac parte din grupul statelor din Africa, zona Caraibelor și Pacific (ACP) prevăzute în acordurile de stabilire sau care duc la stabilirea acordurilor de parteneriat economic⁽³⁾. În conformitate cu articolul 3 alineatul (3) litera (a) din regulamentul respectiv, regimul preferențial aplicabil produselor încadrate la poziția tarifară 1006, originare din anumite state care fac parte din grupul statelor ACP și prevăzute în acorduri care stabilesc sau duc la stabilirea acordurilor de parteneriat economic, continuă numai până la 31 decembrie 2009. În consecință, de la 1 ianuarie 2010 nu mai poate fi prevăzută o eventuală majorare a contingentului TTPM legată de utilizarea unui contingent ACP și, prin urmare, contingentele TTPM trebuie deschise anual pentru o cantitate limitată la 35 000 tone.

- (3) Fără a aduce atingere condițiilor suplimentare sau derogărilor în materie stabilite pentru gestionarea acestor regimuri de import, trebuie să se țină seama de dispozițiile regulamentelor de aplicare orizontale sau sectoriale, respectiv Regulamentul (CE) nr. 1342/2003 al Comisiei din 28 iulie 2003 de stabilire a normelor speciale de aplicare a regimului licențelor de import și de export în sectorul cerealelor și al orezului⁽⁴⁾, Regulamentul (CE) nr. 1301/2006 al Comisiei din 31 august 2006 de stabilire a normelor comune pentru administrarea contingentelor tarifare de import pentru produsele agricole gestionate printr-un sistem de licențe de import⁽⁵⁾ și Regulamentul (CE) nr. 376/2008 al Comisiei din 23 aprilie 2008 de stabilire a normelor comune de aplicare a sistemului de licențe de import și export și de certificate de fixare în avans pentru produsele agricole⁽⁶⁾.
- (4) Pentru a asigura o gestionare echilibrată a pieței, licențele de import pentru contingentele de import menționate anterior trebuie să fie eliberate în mod eșalonat, pe mai multe subperioade determinate pe parcursul anului și trebuie stabilită perioada de valabilitate a licențelor, precum și o cantitate maximă per cerere.
- (5) Pentru conversia cantităților de orez aflate în alte stadii de procesare decât orezul decorticat se utilizează ratele stabilite la articolul 1 din Regulamentul (CE) nr. 1312/2008 al Comisiei din 19 decembrie 2008 de stabilire a ratelor de conversie, a costurilor de prelucrare și a valorii subproduselor aferente diferitelor etape de transformare a orezului⁽⁷⁾. Trebuie să fie prevăzută și conversia cantităților de brizură de orez.

⁽³⁾ JO L 348, 31.12.2007, p. 1.

⁽⁴⁾ JO L 189, 29.7.2003, p. 12.

⁽⁵⁾ JO L 238, 1.9.2006, p. 13.

⁽⁶⁾ JO L 114, 26.4.2008, p. 3.

⁽⁷⁾ JO L 344, 20.12.2008, p. 56.

⁽¹⁾ JO L 314, 30.11.2001, p. 1.

⁽²⁾ JO L 299, 16.11.2007, p. 1.

- (6) Pentru a asigura gestionarea corectă a contingentelor de import, împreună cu cererea de licență de import trebuie să se depună o garanție al cărei nivel să fie corelat cu riscurile implicate.
- (7) Pentru a optimiza utilizarea contingentelor în cazul aplicării unui coeficient de alocare, trebuie să se stabilească faptul că drepturile care decurg din licențe pot fi transferate cesionarilor care satisfac condițiile de eligibilitate stabilite la articolul 5 din Regulamentul (CE) nr. 1301/2006.
- (8) În conformitate cu articolul 6 din anexa III la Decizia 2001/822/CE, licențele neutilizate pentru importul de orez originar din TTPM cel mai puțin dezvoltate, enumerate în anexa IB la decizia respectivă, trebuie să poată fi utilizate pentru importul de orez originar din Antilele Olandeze și Aruba. În acest scop, este necesar să se prevadă că, în subperioada septembrie, cantitățile neutilizate pentru TTPM cel mai puțin dezvoltate pot fi alocate pentru importul de orez originar din Antilele Olandeze și Aruba.
- (9) Pentru a asigura gestionarea corectă a contingentelor, este necesar să se prevadă o derogare de la articolul 11 din Regulamentul (CE) nr. 1301/2006 și să se adapteze obligațiile de notificare prevăzute la articolul respectiv.
- (10) Având în vedere că taxele de import pentru produsele încadrate la poziția tarifară 1006, originare din anumite state care fac parte din grupul statelor ACP și prevăzute în acorduri care stabilesc sau duc la stabilirea acordurilor de parteneriat economic, se elimină de la 1 ianuarie 2010, măsurile prevăzute de prezentul regulament trebuie să se aplice de la aceeași dată.
- (11) Regulamentul (CE) nr. 1529/2007 al Comisiei din 21 decembrie 2007 privind deschiderea și modul de gestionare pentru 2008 și 2009 a contingentelor de import pentru orezul originar din grupul statelor ACP care fac parte din regiunea CARIFORUM, precum și din țările și teritoriile de peste mări (TTPM)⁽¹⁾ va deveni caduc la sfârșitul perioadei contingentare 2009. Din acest motiv, regulamentul respectiv trebuie abrogat.
- (12) Măsurile prevăzute de prezentul regulament sunt conforme cu avizul Comitetului de gestionare a organizării comune a piețelor agricole,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

- (1) Prezentul regulament prevede deschiderea și modul de gestionare a contingentelor tarifare pentru importul urmă-

toarelor cantități de orez având codul NC 1006, denumite în continuare „contingente tarifare”:

- (a) 25 000 tone originare din Antilele Olandeze sau Aruba;
- (b) 10 000 tone originare din țările și teritoriile de peste mări (TTPM) cel mai puțin dezvoltate enumerate în anexa IB la Decizia 2001/822/CE.

Contingentele tarifare se deschid anual pentru perioada cuprinsă între 1 ianuarie și 31 decembrie.

- (2) Se aplică dispozițiile Regulamentelor (CE) nr. 1342/2003, (CE) nr. 1301/2006 și (CE) nr. 376/2008, cu excepția cazului în care prezentul regulament prevede altfel.

- (3) Contingentele tarifare sunt gestionate conform metodei de examinare simultană menționată în capitolul II din Regulamentul (CE) nr. 1301/2006.

- (4) Taxa vamală pentru importurile efectuate în cadrul contingentelor tarifare este zero. Această rată a taxei vamale este indicată în rubrica 24 din cererea de licență de import și din licența de import, în conformitate cu articolul 9 din Regulamentul (CE) nr. 1301/2006.

- (5) Perioadele de contingent tarifar de import sunt divizate în 3 subperioade, prevăzute în anexa I.

Cantitățile menționate la articolul 7 alineatul (4) din Regulamentul (CE) nr. 1301/2006 și disponibile pentru subperioada următoare sunt comunicate de către Comisie înainte de a 25-a zi din ultima lună a unei subperioade date.

În cazul în care, pentru subperioada septembrie, cantitățile la care se referă cererile pentru contingentul tarifar menționat la alineatul (1) litera (b) din prezentul articol sunt mai mici decât cantitatea totală disponibilă, cantitatea rămasă poate fi utilizată pentru importul produselor originare din Antilele Olandeze sau Aruba.

- (6) În afara cazului în care se specifică altfel, cantitățile indicate în prezentul regulament sunt exprimate în echivalent orez decorticat.

Pentru conversia cantităților de orez aflat în alte stadii de procesare decât orezul decorticat se utilizează ratele de conversie stabilite la articolul 1 din Regulamentul (CE) nr. 1312/2008.

În sensul prezentului regulament, cantitățile de brizură de orez se convertesc în cantități de orez decorticat pe baza greutateii produsului.

Articolul 2

- (1) Cererile de licențe se depun în primele șapte zile din fiecare subperioadă prevăzută în anexa I.

⁽¹⁾ JO L 348, 31.12.2007, p. 155.

(2) Fără a aduce atingere articolului 6 alineatul (5) din Regulamentul (CE) nr. 1301/2006, cantitatea solicitată pentru fiecare subperioadă și număr de ordine corespunzător al unui contingent nu depășește 5 000 tone.

(3) Statele membre notifică Comisiei, până în a 14-a zi din luna în care se depun cererile, cantitățile totale la care se referă cererile de licență, menționate la articolul 11 alineatul (1) litera (a) din Regulamentul (CE) nr. 1301/2006, specificând codul NC din opt cifre, țara de origine și cantitățile, exprimate în greutate produs, la care se referă cererile respective.

Articolul 3

(1) La rubricile 7 și 8 din cererile de licențe și din licențe se indică țara de origine, iar mențiunea „da” se bifează cu o cruce. Licențele dau naștere obligației de a importa din țara specificată.

(2) La rubrica 20 din cererile de licențe și din licențe se indică una dintre mențiunile care figurează în anexa II.

Articolul 4

Valoarea garanției menționate la articolul 14 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 376/2008 este de 46 EUR pe tonă.

Articolul 5

(1) Licențele de import se eliberează între a 25-a zi și ultima zi a lunii în care se depun cererile.

(2) Prin derogare de la articolul 6 alineatul (7) din Regulamentul (CE) nr. 1342/2003 și fără a aduce atingere articolului 8 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 376/2008, drepturile care decurg din licențe pot fi transferate cesionarilor care satisfac condițiile de eligibilitate stabilite la articolul 5 din Regulamentul (CE) nr. 1301/2006.

Articolul 6

(1) Prin derogare de la articolul 11 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 1301/2006, statele membre notifică Comisiei cel târziu:

(a) în a doua zi lucrătoare după eliberarea licențelor de import cantitățile totale la care se referă licențele de import pe care le-au emis în cursul lunii precedente;

(b) în ultima zi a fiecărei luni, incluzând și notificările „niciuna”:

(i) cantitățile totale puse efectiv în liberă circulație de care au luat cunoștință și care nu au fost anterior notificate; și

(ii) cantitățile totale la care se referă licențele de import neutilizate sau parțial utilizate, menționate la articolul 11 alineatul (1) litera (c) din Regulamentul (CE) nr. 1301/2006, de care au luat cunoștință și care nu au fost anterior notificate.

(2) Cantitățile menționate la alineatul (1) sunt exprimate în greutate produs și sunt defalcate pe cod NC din opt cifre, țara de origine și anul contingentului.

Articolul 7

Din motive legate de gestionarea contingentelor tarifare, cantitățile la care se referă cererile de licențe, cantitățile notificate în conformitate cu articolele 2 și 6 și cantitățile la care se referă licențele de import se exprimă în kilograme și sunt numere întregi.

Articolul 8

Licențele sunt valabile din ziua de eliberare efectivă în sensul articolului 22 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 376/2008 până la data de 31 decembrie a anului în care au fost eliberate.

Articolul 9

Punerea în liberă circulație este condiționată de prezentarea originalului unui certificat de circulație EUR.1 sau a declarației furnizorului în conformitate cu articolul 26 alineatul (1) din anexa III la Decizia 2001/822/CE.

Articolul 10

Regulamentul (CE) nr. 1529/2007 se abrogă.

Articolul 11

Prezentul regulament intră în vigoare în a treia zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Se aplică de la 1 ianuarie 2010.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 18 decembrie 2009.

Pentru Comisie
José Manuel BARROSO
Președintele

ANEXA I

Contingentele prevăzute la articolul 1 pentru produse care se încadrează la codul NC 1006 pentru o cantitate totală de 35 000 tone exprimată în echivalent orez decorticat

Origine	Cantitate exprimată în echivalent orez decorticat (tone)	Nr. de ordine	Subperioade [cantități exprimate în echivalent orez decorticat (tone)]		
			Ianuarie	Mai	Septembrie
Antilele Olandeze și Aruba	25 000	09.4189	8 333	8 334	8 333
TTPM cel mai puțin dezvoltate	10 000	09.4190	3 333	3 334	3 333

ANEXA II

Mențiuni prevăzute la articolul 3 alineatul (2):

- în limba bulgară: Освободено от мито до максимално количество, посочено в графи 17 и 18 от настоящата лицензия (Регламент (ЕС) № 1274/2009)
- în limba spaniolă: Exención del derecho de aduana hasta la cantidad indicada en las casillas 17 y 18 del presente certificado [Reglamento (UE) n° 1274/2009]
- în limba cehă: Osвобоzeno od cla až do množství uvedeného v kolonkách 17 a 18 této licence (nařízení (EU) č. 1274/2009)
- în limba daneză: Toldfri op til den mængde, der er angivet i rubrik 17 og 18 i denne licens (forordning (EU) nr. 1274/2009)
- în limba germană: Zollfrei bis zu der in den Feldern 17 und 18 dieser Lizenz angegebenen Menge (Verordnung (EU) Nr. 1274/2009)
- în limba estonă: Tollimaksuvabastus kuni käesoleva litsentsi lahtrites 17 ja 18 osutatud koguseni (Määrus (EL) nr 1274/2009)
- în limba greacă: Ατελώς μέχρι την ποσότητα που ορίζεται στα τετραγωνίδια 17 και 18 του παρόντος πιστοποιητικού [Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 1274/2009]
- în limba engleză: Exemption from customs duty up to the quantity indicated in sections 17 and 18 of this licence (Regulation (EU) No 1274/2009)
- în limba franceză: Exemption du droit de douane jusqu'à la quantité indiquée dans les cases 17 et 18 du présent certificat [Règlement (UE) n° 1274/2009]
- în limba italiană: Esenzione del dazio doganale limitatamente alla quantità indicata nelle caselle 17 e 18 del presente titolo [Regolamento (UE) n. 1274/2009]
- în limba letonă: Atbrīvojums no muitas nodokļa līdz daudzumam, kas norādīts šīs licences 17. un 18. iedaļā (Regula (ES) Nr. 1274/2009)
- în limba lituaniană: Muitas netaikomas mažesniems kiekiams nei nurodyta šios licenzijos 17 ir 18 skirsniuose (Reglamentas (ES) Nr. 1274/2009)
- în limba maghiară: Vámmentesség az ezen engedély 17. és 18. rovatában megjelölt mennyiségig (1274/2009/EU rendelet)
- în limba malteză: Eżenzjoni mid-dwana sal-kwantità murija fit-Taqsimiet 17 u 18 ta' din il-licenzja (Regolament (UE) Nru 1274/2009)
- în limba olandeză: Vrijgesteld van douanerecht voor ten hoogste de in de vakken 17 en 18 van deze vergunning vermelde hoeveelheid (Verordening (EU) nr. 1274/2009)
- în limba polonă: Zwolnienie z opłat celnych dla ilości nieprzekraczającej ilości podanej w sekcji 17 i 18 niniejszego pozwolenia (rozporządzenie (UE) nr 1274/2009)
- în limba portugheză: Isenção de direito aduaneiro até à quantidade indicada nas casas 17 e 18 do presente certificado [Regulamento (UE) n.º 1274/2009]
- în limba română: Scutit de drepturi vamale până la concurența cantității menționate în căsuțele 17 și 18 din prezenta licență [Regulamentul (UE) nr. 1274/2009]
- în limba slovacă: Oslobodenie od cla do množstva uvedeného v kolónkach 17 a 18 tohto dovozného povolenia [nariadenie (EÚ) č. 1274/2009]
- în limba slovenă: Oprositev carin do količine, navedene v oddelkih 17 in 18 tega dovoljenja (Uredba (EU) št. 1274/2009)
- în limba finlandeză: Tullivapaa tämän todistuksen kohdissa 17 ja 18 esitettyyn määrään asti (asetus (EU) N:o 1274/2009)
- în limba suedeză: Tullfri upp till den mängd som anges i fält 17 och 18 i denna licens (förordning (EU) nr 1274/2009)

REGULAMENTUL (UE) NR. 1275/2009 AL COMISIEI**din 21 decembrie 2009****de interzicere a pescuitului de ton roșu în Oceanul Atlantic la est de meridianul de 45° longitudine vestică și în Marea Mediterană de către navele care arborează pavilionul Franței**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 2371/2002 al Consiliului din 20 decembrie 2002 privind conservarea și exploatarea durabilă a resurselor piscicole în conformitate cu politica comună în domeniul pescuitului⁽¹⁾, în special articolul 26 alineatul (4),având în vedere Regulamentul (CEE) nr. 2847/93 al Consiliului din 12 octombrie 1993 de instituire a unui sistem de control aplicabil politicii comune din domeniul pescuitului⁽²⁾, în special articolul 21 alineatul (3),

întrucât:

- (1) Regulamentul (CE) nr. 43/2009 al Consiliului din 16 ianuarie 2009 de stabilire, pentru 2009, a posibilităților de pescuit și a condițiilor conexe pentru anumite stocuri de pește și grupe de stocuri de pește, aplicabile în apele comunitare și, pentru navele comunitare, în ape în care sunt necesare limitări ale capturilor⁽³⁾ stabilește cotele pentru 2009.
- (2) Conform informațiilor primite de Comisie, capturile din stocul menționat în anexa la prezentul regulament efectuate de nave care arborează pavilionul statului membru menționat în aceeași anexă sau care sunt înmatriculate în respectivul stat membru au epuizat cota alocată pentru 2009.

- (3) Prin urmare, este necesară interzicerea pescuitului din acest stoc, precum și a păstrării la bord, a transbordării și a debarcării peștelui din acest stoc,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

*Articolul 1***Epuizarea cotei**

Cota de pescuit alocată pentru 2009 statului membru menționat în anexa la prezentul regulament pentru stocul indicat în aceeași anexă se consideră epuizată de la data stabilită în respectiva anexă.

*Articolul 2***Interdicții**

Pescuitul din stocul menționat în anexa la prezentul regulament realizat de nave care arborează pavilionul statului membru menționat în aceeași anexă sau care sunt înmatriculate în respectivul stat membru se interzice începând de la data stabilită în anexă. După această dată, se interzic păstrarea la bord, transbordarea sau debarcarea peștelui din stocul respectiv capturat de către navele în cauză.

*Articolul 3***Intrare în vigoare**

Prezentul regulament intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 21 decembrie 2009.

Pentru Comisie,
în numele Președintelui,
Fokion FOTIADIS

Director general pentru afaceri maritime și pescuit

⁽¹⁾ JO L 358, 31.12.2002, p. 59.

⁽²⁾ JO L 261, 20.10.1993, p. 1.

⁽³⁾ JO L 22, 26.1.2009, p. 1.

ANEXĂ

Nr.	31/T&Q
Stat membru	Franța
Stoc	BFT/AE045W
Specie	Ton roșu (<i>Thunnus thynnus</i>)
Zonă	Oceanul Atlantic, la est de meridianul de 45° longitudine vestică, și Marea Mediterană
Data	11 noiembrie 2009

REGULAMENTUL (UE) NR. 1276/2009 AL COMISIEI

din 22 decembrie 2009

de stabilire a valorilor standard care trebuie utilizate la calcularea compensației financiare și a avansului din aceasta pentru anumite produse piscicole retrase de pe piață în cursul sezonului de pescuit 2010

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 104/2000 al Consiliului din 17 decembrie 1999 privind organizarea comună a piețelor în sectorul produselor pescărești și de acvacultură ⁽¹⁾, în special articolul 21 alineatele (5) și (8),

întrucât:

- (1) Regulamentul (CE) nr. 104/2000 prevede acordarea unei compensații financiare organizațiilor de producători care retrag, în anumite condiții, produsele enumerate în părțile A și B din anexa I la respectivul regulament. Valoarea acestei compensații financiare trebuie redusă cu valori standard în cazul produselor destinate altor scopuri decât consumului uman.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 2493/2001 al Comisiei din 19 decembrie 2001 privind comercializarea anumitor produse pescărești care au fost retrase de pe piață ⁽²⁾ precizează modalitățile de comercializare a produselor retrase de pe piață. Valoarea acestor produse trebuie stabilită la un nivel standard în cazul fiecăruia dintre aceste moduri de comercializare, luând în considerare veniturile medii care pot fi obținute din această activitate în diferite state membre.
- (3) În temeiul articolului 7 din Regulamentul (CE) nr. 2509/2000 al Comisiei din 15 noiembrie 2000 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentului (CE) nr. 104/2000 al Consiliului cu privire la acordarea compensației financiare pentru retragerea anumitor produse pescărești ⁽³⁾, unele norme speciale prevăd că, în cazul în care o organizație de producători sau unul dintre membrii acesteia pune în vânzare produse într-un alt stat membru decât cel în care a fost recunoscută,

trebuie informat organismul însărcinat cu acordarea compensației financiare. Este vorba despre organismul din statul membru în care organizația de producători este recunoscută. Valoarea standard deductibilă trebuie, așadar, să fie cea aplicată în respectivul stat membru.

- (4) Aceeași metodă de calcul trebuie să se aplice în cazul avansurilor din compensația financiară, conform dispozițiilor articolului 6 din Regulamentul (CE) nr. 2509/2000.
- (5) Măsurile prevăzute de prezentul regulament sunt conforme cu avizul Comitetului de gestionare a produselor piscicole,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

În anexa la prezentul regulament sunt stabilite valorile standard care trebuie utilizate, pentru sezonul de pescuit 2010, la calcularea compensației financiare și a avansurilor aferente pentru produsele piscicole retrase de pe piață de organizațiile de producători și destinate altor scopuri decât consumului uman, conform articolului 21 alineatul (5) din Regulamentul (CE) nr. 104/2000.

Articolul 2

Valoarea standard care trebuie dedusă din compensația financiară și din avansurile aferente este cea aplicată în statul membru în care organizația de producători este recunoscută.

Articolul 3

Prezentul regulament intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Se aplică de la 1 ianuarie 2010.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 22 decembrie 2009.

Pentru Comisie
José Manuel BARROSO
Președintele

⁽¹⁾ JO L 17, 21.1.2000, p. 22.

⁽²⁾ JO L 337, 20.12.2001, p. 20.

⁽³⁾ JO L 289, 16.11.2000, p. 11.

ANEXĂ

VALORI STANDARD

Utilizarea produselor retrase de pe piață	EUR/tonă
1. Utilizare după transformarea în hrană (hrană pentru animale):	
(a) Hering din specia <i>Clupea harengus</i> și macrou din speciile <i>Scomber scombrus</i> și <i>Scomber japonicus</i> :	
— Danemarca și Suedia	60
— Regatul Unit	50
— alte state membre	15
— Franța	2
(b) Creveți din specia <i>Crangon crangon</i> și creveți nordici (<i>Pandalus borealis</i>):	
— Danemarca și Suedia	0
— alte state membre	10
(c) Alte produse:	
— Danemarca	40
— Suedia, Portugalia și Irlanda	20
— Regatul Unit	28
— alte state membre	1
2. Utilizare în stare proaspătă sau conservată (hrană pentru animale):	
(a) Sardine din specia <i>Sardina pilchardus</i> și hamsii (<i>Engraulis</i> spp.):	
— toate statele membre	8
(b) Alte produse:	
— Suedia	0
— Franța	30
— alte state membre	30
3. Utilizare ca momeală:	
— Franța	60
— alte state membre	20
4. Utilizare în alte scopuri decât hrana pentru animale	0

REGULAMENTUL (UE) NR. 1277/2009 AL COMISIEI

din 22 decembrie 2009

de stabilire, pentru produsele piscicole enumerate în anexa I la Regulamentul (CE) nr. 104/2000 al Consiliului, a prețurilor comunitare de retragere și de vânzare pentru sezonul de pescuit 2010

COMISIA EUROPEANĂ,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

*Articolul 1*având în vedere Regulamentul (CE) nr. 104/2000 al Consiliului din 17 decembrie 1999 privind organizarea comună a piețelor în sectorul produselor pescărești și de acvacultură ⁽¹⁾, în special articolul 20 alineatul (3) și articolul 22,

În anexa I la prezentul regulament figurează factorii de conversie utilizați la calcularea, în cazul produselor enumerate în anexa I la Regulamentul (CE) nr. 104/2000, a prețurilor UE de retragere și de vânzare pentru sezonul de pescuit 2010 menționate la articolele 20 și 22 din respectivul regulament.

întrucât:

Articolul 2

(1) Regulamentul (CE) nr. 104/2000 prevede că, pentru fiecare dintre produsele enumerate în anexa I, prețurile UE de retragere și de vânzare se stabilesc pe baza prospețimii, a dimensiunii sau greutateii și a prezentării produsului, prin aplicarea factorului de conversie pentru categoria de produse vizate la un nivel care să nu depășească 90 % din prețul orientativ.

Prețurile UE de retragere și de vânzare pentru sezonul de pescuit 2010, precum și produsele cărora acestea li se aplică sunt enumerate în anexa II.

Articolul 3

(2) În zonele de debarcare foarte îndepărtate de principalele centre de consum din UE, prețurile de retragere pot fi ponderate cu anumiți factori de ajustare. Pentru toate produsele în cauză, prețurile orientative pentru sezonul de pescuit 2010 au fost stabilite de Regulamentul (CE) nr. 1212/2009 al Consiliului ⁽²⁾.

Prețurile de retragere pentru sezonul de pescuit 2010 în zonele de debarcare foarte îndepărtate de principalele centre de consum din UE, precum și produsele cărora li se aplică aceste prețuri sunt enumerate în anexa III.

Articolul 4

(3) Măsurile prevăzute de prezentul regulament sunt conforme cu avizul Comitetului de gestionare a produselor piscicole,

Prezentul regulament intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Se aplică de la 1 ianuarie 2010.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 22 decembrie 2009.

Pentru Comisie
José Manuel BARROSO
Președintele

⁽¹⁾ JO L 17, 21.1.2000, p. 22.

⁽²⁾ JO L 327, 12.12.2009, p. 1.

ANEXA I

Factorii de conversie care se aplică produselor enumerate la punctele A, B și C din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 104/2000

Specie	Dimensiune (*)	Factori de conversie	
		Pește eviscerat, cu cap (*)	Pește întreg (*)
		Extra, A (*)	Extra, A (*)
Hering din specia <i>Clupea harengus</i>	1	0,00	0,47
	2	0,00	0,72
	3	0,00	0,68
	4a	0,00	0,43
	4b	0,00	0,43
	4c	0,00	0,90
	5	0,00	0,80
	6	0,00	0,40
	7a	0,00	0,40
	7b	0,00	0,36
	8	0,00	0,30
Sardine din specia <i>Sardina pilchardus</i>	1	0,00	0,51
	2	0,00	0,64
	3	0,00	0,72
	4	0,00	0,47
Câine de mare <i>Squalus acanthias</i>	1	0,60	0,60
	2	0,51	0,51
	3	0,28	0,28
Câine de mare <i>Scyliorhinus</i> spp.	1	0,64	0,60
	2	0,64	0,56
	3	0,44	0,36
Sebastă <i>Sebastes</i> spp.	1	0,00	0,81
	2	0,00	0,81
	3	0,00	0,68
Cod din specia <i>Gadus morhua</i>	1	0,72	0,52
	2	0,72	0,52
	3	0,68	0,40
	4	0,54	0,30
	5	0,38	0,22
Cod negru <i>Pollachius virens</i>	1	0,72	0,56
	2	0,72	0,56
	3	0,71	0,55
	4	0,61	0,30

Specie	Dimensiune (*)	Factori de conversie	
		Pește eviscerat, cu cap (*)	Pește întreg (*)
		Extra, A (*)	Extra, A (*)
Eglefin <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	1	0,72	0,56
	2	0,72	0,56
	3	0,62	0,43
	4	0,52	0,36
Merlan <i>Merlangius merlangus</i>	1	0,66	0,50
	2	0,64	0,48
	3	0,60	0,44
	4	0,41	0,30
Mihalț-de-mare <i>Molva</i> spp.	1	0,68	0,56
	2	0,66	0,54
	3	0,60	0,48
Macrou din specia <i>Scomber scombrus</i>	1	0,00	0,72
	2	0,00	0,71
	3	0,00	0,69
Macrou spaniol din specia <i>Scomber japonicus</i>	1	0,00	0,77
	2	0,00	0,77
	3	0,00	0,63
	4	0,00	0,47
Hamsii (anșoa) (<i>Engraulis eurasicholus</i>) <i>Engraulis</i> spp.	1	0,00	0,68
	2	0,00	0,72
	3	0,00	0,60
	4	0,00	0,25
Cambulă de Baltica <i>Pleuronectes platessa</i>	1	0,75	0,41
	2	0,75	0,41
	3	0,72	0,41
	4	0,52	0,34
Merluciu din specia <i>Merluccius merluccius</i>	1	0,90	0,71
	2	0,68	0,53
	3	0,68	0,52
	4	0,56	0,43
	5	0,52	0,41
Cardine <i>Lepidorhombus</i> spp.	1	0,68	0,64
	2	0,60	0,56
	3	0,54	0,49
	4	0,34	0,29

Specie	Dimensiune (*)	Factori de conversie	
		Pește eviscerat, cu cap (*)	Pește întreg (*)
		Extra, A (*)	Extra, A (*)
Limandă <i>Limanda limanda</i>	1	0,71	0,58
	2	0,54	0,42
Cambulă <i>Platichthys flesus</i>	1	0,66	0,58
	2	0,50	0,42
Ton alb <i>Thunnus alalunga</i>	1	0,90	0,81
	2	0,90	0,77
Sepii <i>Sepia officinalis</i> și <i>Rossia macrosoma</i>	1	0,00	0,64
	2	0,00	0,64
	3	0,00	0,40

(*) Categoriile de prospețime, dimensiunea și prezentarea sunt stabilite în temeiul articolului 2 din Regulamentul (CE) nr. 104/2000.

Specie	Dimensiune (*)	Factor de conversie	
		Pește întreg	Pește fără cap (*)
		Pește eviscerat, cu cap (*)	
		Extra, A (*)	Extra, A (*)
Pește pescar <i>Lophius spp.</i>	1	0,61	0,77
	2	0,78	0,72
	3	0,78	0,68
	4	0,65	0,60
	5	0,36	0,43
		Toate prezentările	
		Extra, A (*)	
Creveți din specia <i>Crangon crangon</i>	1	0,59	
	2	0,27	
		Preparat în apă	Proaspăt sau refrigerat
		Extra, A (*)	Extra, A (*)
Creveți nordici <i>Pandalus borealis</i>	1	0,77	0,68
	2	0,27	—
		Întreg (*)	
Crabi comuni <i>Cancer pagurus</i>	1	0,72	
	2	0,54	

Specie	Dimensiune (*)	Factor de conversie		
		Pește întreg	Pește fără cap (*)	
		Pește eviscerat, cu cap (*)		
		Extra, A (*)	Extra, A (*)	
		Întreg (*)		Cozi (*)
		E' (*)	Extra, A (*)	Extra, A (*)
Langustină <i>Nephrops norvegicus</i>	1	0,86	0,86	0,81
	2	0,86	0,59	0,68
	3	0,77	0,59	0,50
	4	0,50	0,41	0,41
		Pește eviscerat, cu cap (*)	Pește întreg (*)	
		Extra, A (*)	Extra, A (*)	
Limbă-de-mare <i>Solea</i> spp.	1	0,75	0,58	
	2	0,75	0,58	
	3	0,71	0,54	
	4	0,58	0,42	
	5	0,50	0,33	

(*) Categoriile de prospețime, dimensiunea și prezentarea sunt stabilite în temeiul articolului 2 din Regulamentul (CE) nr. 104/2000.

ANEXA II

**Prețurile comunitare de retragere și de vânzare ale produselor enumerate la punctele A, B și C din anexa I la
Regulamentul (CE) nr. 104/2000**

Specie	Dimensiune (*)	Preț de retragere (EUR/t)	
		Pește eviscerat, cu cap (*)	Pește întreg (*)
		Extra, A (*)	Extra, A (*)
Hering din specia <i>Clupea harengus</i>	1	0	129
	2	0	198
	3	0	187
	4a	0	118
	4b	0	118
	4c	0	248
	5	0	220
	6	0	110
	7a	0	110
	7b	0	99
8	0	83	
Sardine din specia <i>Sardina pilchardus</i>	1	0	296
	2	0	371
	3	0	418
	4	0	273
Câine de mare <i>Squalus acanthias</i>	1	654	654
	2	556	556
	3	305	305
Câine de mare <i>Scyliorhinus</i> spp.	1	455	427
	2	455	398
	3	313	256
Sebastă <i>Sebastes</i> spp.	1	0	962
	2	0	962
	3	0	808
Cod din specia <i>Gadus morhua</i>	1	1 144	826
	2	1 144	826
	3	1 081	636
	4	858	477
	5	604	350
Cod negru <i>Pollachius virens</i>	1	559	435
	2	559	435
	3	551	427
	4	473	233

Specie	Dimensiune (*)	Preț de retragere (EUR/t)		
		Pește eviscerat, cu cap (*)	Pește întreg (*)	
		Extra, A (*)	Extra, A (*)	
Eglefin <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	1	703	547	
	2	703	547	
	3	605	420	
	4	508	351	
Merlan <i>Merlangius merlangus</i>	1	593	449	
	2	575	431	
	3	539	395	
	4	368	269	
Mihalț-de-mare <i>Molva</i> spp.	1	792	652	
	2	769	629	
	3	699	559	
Macrou din specia <i>Scomber scombrus</i>	1	0	228	
	2	0	225	
	3	0	219	
Macrou spaniol din specia <i>Scomber japonicus</i>	1	0	215	
	2	0	215	
	3	0	176	
	4	0	131	
Hamsii (anșoa) (<i>Engraulis eurasicholus</i>) <i>Engraulis</i> spp.	1	0	875	
	2	0	927	
	3	0	772	
	4	0	322	
Cambulă de Baltica <i>Pleuronectes platessa</i>	— de la 1 ianuarie la 30 aprilie 2010	1	789	431
		2	789	431
		3	757	431
		4	547	358
	— de la 1 mai la 31 decembrie 2010	1	1 097	599
		2	1 097	599
		3	1 053	599
		4	760	497
Merluciu din specia <i>Merluccius merluccius</i>	1	3 063	2 416	
	2	2 314	1 804	
	3	2 314	1 770	
	4	1 906	1 463	
	5	1 770	1 395	

Specie	Dimensiune (*)	Preț de retragere (EUR/t)	
		Pește eviscerat, cu cap (*)	Pește întreg (*)
		Extra, A (*)	Extra, A (*)
Cardine <i>Lepidorhombus</i> spp.	1	1 633	1 537
	2	1 441	1 345
	3	1 297	1 177
	4	817	697
Limandă <i>Limanda limanda</i>	1	588	480
	2	447	348
Cambulă <i>Platichys flesus</i>	1	327	288
	2	248	208
Ton alb <i>Thunnus alalunga</i>	1	2 238	1 815
	2	2 238	1 726
Sepii <i>Sepia officinalis</i> și <i>Rossia macrosoma</i>	1	0	1 140
	2	0	1 140
	3	0	712
		Pește întreg	Pește fără cap (*)
		Pește eviscerat, cu cap (*)	
		Extra, A (*)	Extra, A (*)
Pește pescar <i>Lophius</i> spp.	1	1 783	4 632
	2	2 280	4 331
	3	2 280	4 090
	4	1 900	3 609
	5	1 052	2 586
		Toate prezentările	
		Extra, A (*)	
Creveți din specia <i>Crangon crangon</i>	1	1 430	
	2	654	
		Preparat în apă	Proaspăt sau refrigerat
		Extra, A (*)	Extra, A (*)
Creveți nordici <i>Pandalus borealis</i>	1	4 985	1 081
	2	1 748	—

(*) Categoriile de prospețime, dimensiunea și prezentarea sunt stabilite în temeiul articolului 2 din Regulamentul (CE) nr. 104/2000.

Specie	Dimensiune (*)	Prețuri de vânzare (EUR/t)		
		Întreg (*)		
Crabi comuni <i>Cancer pagurus</i>	1	1 207		
	2	905		
		Întreg (*)		Cozi (*)
		E' (*)	Extra, A (*)	Extra, A (*)
Langustină <i>Nephrops norvegicus</i>	1	4 469	4 469	3 323
	2	4 469	3 066	2 789
	3	4 002	3 066	2 051
	4	2 599	2 131	1 682
		Pește eviscerat, cu cap (*)	Pește întreg (*)	
		Extra, A (*)	Extra, A (*)	
Limbă-de-mare <i>Solea spp.</i>	1	5 057	3 910	
	2	5 057	3 910	
	3	4 787	3 641	
	4	3 910	2 832	
	5	3 371	2 225	

(*) Categoriile de prospețime, dimensiunea și prezentarea sunt stabilite în temeiul articolului 2 din Regulamentul (CE) nr. 104/2000.

ANEXA III

Prețurile de retragere în zonele de debarcare foarte îndepărtate de principalele centre de consum

Specie	Zona de debarcare	Factor de conversie	Dimensiune (*)	Preț de retragere (EUR/t)	
				Pește eviscerat, cu cap (*)	Pește întreg (*)
				Extra, A (*)	Extra, A (*)
Hering din specia <i>Clupea harengus</i>	Regiunile de coastă și insulele din Irlanda	0,90	1	0	116
			2	0	178
			3	0	168
			4a	0	106
	Regiunile de coastă din estul Angliei între Berwick și Dover Regiunile de coastă ale Scoției între Portpatrick și Eyemouth și insulele situate în partea de vest și de nord a acestor regiuni Regiunile de coastă din Ținutul Down (Irlanda de Nord)	0,90	1	0	116
			2	0	178
			3	0	168
			4a	0	106
Macrou din specia <i>Scomber scombrus</i>	Regiunile de coastă și insulele din Irlanda	0,96	1	0	219
			2	0	216
			3	0	210
	Regiunile de coastă și insulele din Cornwall și Devon din Regatul Unit	0,95	1	0	217
			2	0	214
			3	0	208
Merluciu din specia <i>Merluccius merluccius</i>	Regiunile de coastă dintre Troon (din partea de sud-vest a Scoției) și Wick (din partea de nord-est a Scoției) și insulele situate în partea de vest și de nord a acestor regiuni	0,75	1	2 444	1 812
			2	1 846	1 353
			3	1 846	1 327
			4	1 520	1 097
			5	1 412	1 046
Ton alb <i>Thunnus alalunga</i>	Insulele Azore și Madeira	0,48	1	1 043	871
			2	1 043	828
Sardine din specia <i>Sardina pilchardus</i>	Insulele Canare	0,48	1	0	142
			2	0	178
			3	0	200
			4	0	131
	Regiunile de coastă și insulele din Cornwall și Devon din Regatul Unit	0,74	1	0	219
			2	0	275
			3	0	309
			4	0	202
	Regiunile portugheze de pe coasta Atlanticului	0,93	2	0	345
			0,81	3	0

(*) Categoriile de proșpețime, dimensiunea și prezentarea sunt stabilite în temeiul articolului 2 din Regulamentul (CE) nr. 104/2000.

REGULAMENTUL (UE) NR. 1278/2009 AL COMISIEI**din 22 decembrie 2009****de stabilire a cuantumului ajutorului pentru depozitarea privată a anumitor produse piscicole în sezonul de pescuit 2010**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 104/2000 al Consiliului din 17 decembrie 1999 privind organizarea comună a piețelor în sectorul produselor pescărești și de acvacultură ⁽¹⁾,având în vedere Regulamentul (CE) nr. 2813/2000 al Comisiei din 21 decembrie 2000 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentului (CE) nr. 104/2000 al Consiliului cu privire la acordarea ajutorului pentru stocarea privată a anumitor produse pescărești ⁽²⁾, în special articolul 1,

întrucât:

- (1) Cuantumul ajutorului nu trebuie să depășească suma costurilor tehnice și financiare înregistrate în UE în cursul sezonului de pescuit precedent anului în cauză.
- (2) Pentru a descuraja depozitarea pe termen lung, precum și pentru a reduce durata de efectuare a plăților și costul controalelor, este necesar ca ajutorul pentru depozitarea privată să se plătească într-o singură tranșă.

- (3) Măsurile prevăzute de prezentul regulament sunt conforme cu avizul Comitetului de gestionare a produselor piscicole,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Pentru sezonul de pescuit 2010, cuantumul ajutorului pentru depozitarea privată menționat la articolul 25 din Regulamentul (CE) nr. 104/2000 pentru produsele incluse în anexa II la regulamentul respectiv este în valoare de:

- prima lună: 219 EUR/tonă
- a doua lună: 0 EUR/tonă

Articolul 2

Prezentul regulament intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Se aplică de la 1 ianuarie 2010.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 22 decembrie 2009.

Pentru Comisie
José Manuel BARROSO
Președintele

⁽¹⁾ JO L 17, 21.1.2000, p. 22.

⁽²⁾ JO L 326, 22.12.2000, p. 30.

REGULAMENTUL (UE) NR. 1279/2009 AL COMISIEI**din 22 decembrie 2009****de stabilire a cuantumului ajutorului pentru punerea în rezervă și a ajutorului forfetar pentru anumite produse piscicole pentru sezonul de pescuit 2010**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 104/2000 al Consiliului din 17 decembrie 1999 privind organizarea comună a piețelor în sectorul produselor pescărești și de acvacultură ⁽¹⁾,având în vedere Regulamentul (CE) nr. 2814/2000 al Comisiei din 21 decembrie 2000 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentului (CE) nr. 104/2000 al Consiliului cu privire la acordarea ajutorului pentru punerea în rezervă a anumitor produse pescărești ⁽²⁾, în special articolul 5,având în vedere Regulamentul (CE) nr. 939/2001 al Comisiei din 14 mai 2001 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentului (CE) nr. 104/2000 al Consiliului privind acordarea ajutorului forfetar pentru anumite produse pescărești ⁽³⁾, în special articolul 5,

întrucât:

- (1) Regulamentul (CE) nr. 104/2000 prevede că se pot acorda ajutoare pentru cantități din anumite produse proaspete retrase de pe piață care sunt fie prelucrate pentru stabilizare și depozitare, fie conservate.
- (2) Aceste ajutoare au ca scop să încurajeze în mod adecvat organizațiile de producători să prelucreze sau să conserve produsele retrase de pe piață, astfel încât distrugerea lor să poată fi evitată.

(3) Este necesar ca nivelul ajutorului să se stabilească astfel încât să nu perturbe echilibrul pieței produselor în cauză și să nu denatureze concurența.

(4) Nivelul ajutorului nu trebuie să fie mai mare decât costurile tehnice și financiare aferente operațiunilor esențiale pentru stabilizare și depozitare înregistrate în UE în decursul sezonului de pescuit precedent anului în cauză.

(5) Măsurile prevăzute de prezentul regulament sunt conforme cu avizul Comitetului de gestionare a produselor piscicole,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Pentru sezonul de pescuit 2010, cuantumurile ajutorului pentru punerea în rezervă menționat la articolul 23 din Regulamentul (CE) nr. 104/2000, precum și cuantumurile ajutorului forfetar menționat la articolul 24 alineatul (4) din regulamentul menționat sunt specificate în anexa la prezentul regulament.

Articolul 2

Prezentul regulament intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Se aplică de la 1 ianuarie 2010.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 22 decembrie 2009.

Pentru Comisie
José Manuel BARROSO
Președintele

⁽¹⁾ JO L 17, 21.1.2000, p. 22.

⁽²⁾ JO L 326, 22.12.2000, p. 34.

⁽³⁾ JO L 132, 15.5.2001, p. 10.

ANEXĂ

1. Cuantumul ajutorului pentru punerea în rezervă a produselor enumerate în anexa I punctele A și B și pentru limbă-de-mare (*Solea* spp.) enumerate la punctul C din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 104/2000

Metode de prelucrare enumerate la articolul 23 din Regulamentul (CE) nr. 104/2000	Ajutor (EUR/tonă)
1	2
I. Congelare și depozitare de produse întregi, eviscerate și cu cap sau de produse tranșate	
— Sardine din specia <i>Sardina pilchardus</i>	359
— Alte specii	291
II. Filetare, congelare și depozitare	395
III. Sărare și/sau uscare și depozitare de produse întregi, eviscerate și cu cap sau de produse tranșate sau filetate	277
IV. Marinare și depozitare	260

2. Cuantumul ajutorului pentru punerea în rezervă a altor produse enumerate la punctul C din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 104/2000

Metode de prelucrare și/sau conservare enumerate la articolul 23 din Regulamentul (CE) nr. 104/2000	Produsele	Ajutor (EUR/tonă)
1	2	3
I. Congelare și depozitare	Langustină (<i>Nephrops norvegicus</i>)	327
	Cozi de langustină (<i>Nephrops norvegicus</i>)	248
II. Decapitare, congelare și depozitare	Langustină (<i>Nephrops norvegicus</i>)	293
III. Preparare, congelare și depozitare	Langustină (<i>Nephrops norvegicus</i>)	327
	Crabi comuni (<i>Cancer pagurus</i>)	248
IV. Pasteurizare și depozitare	Crabi comuni (<i>Cancer pagurus</i>)	392
V. Depozitare în stare vie în rezervoare fixe sau cuști	Crabi comuni (<i>Cancer pagurus</i>)	210

3. Cuantumul ajutorului forfetar pentru produsele enumerate în anexa IV la Regulamentul (CE) nr. 104/2000

Metode de prelucrare	Ajutor (EUR/tonă)
I. Congelare și depozitare de produse întregi, eviscerate și cu cap sau de produse tranșate	291
II. Filetare, congelare și depozitare	395

REGULAMENTUL (UE) NR. 1280/2009 AL COMISIEI**din 22 decembrie 2009****de stabilire a prețurilor de referință pentru anumite produse piscicole pentru sezonul de pescuit 2010**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 104/2000 al Consiliului din 17 decembrie 1999 privind organizarea comună a piețelor în sectorul produselor pescărești și de acvacultură ⁽¹⁾, în special articolul 29 alineatele (1) și (5),

întrucât:

- (1) Regulamentul (CE) nr. 104/2000 prevede posibilitatea stabilirii în fiecare an, pe categorii de produse, a unor prețuri de referință valabile pentru UE privind produsele care fac obiectul unei suspendări a tarifelor vamale în conformitate cu articolul 28 alineatul (1). Aceeași posibilitate este prevăzută și pentru produsele care trebuie să respecte un preț de referință, în virtutea faptului că fac obiectul unei reduceri obligatorii a taxei vamale impuse de OMC sau al altui regim preferențial.
- (2) În temeiul articolului 29 alineatul (3) litera (a) din Regulamentul (CE) nr. 104/2000, prețul de referință pentru produsele enumerate în părțile A și B din anexa I la regulamentul menționat trebuie să fie egal cu prețul de retragere stabilit în conformitate cu articolul 20 alineatul (1) din regulamentul respectiv.
- (3) Pentru sezonul de pescuit 2010, prețurile UE de retragere pentru produsele respective sunt stabilite prin Regulamentul (UE) nr. 1277/2009 al Comisiei ⁽²⁾.

- (4) În temeiul articolului 29 alineatul (3) litera (d) din Regulamentul (CE) nr. 104/2000, prețul de referință pentru alte produse decât cele enumerate în anexele I și II la regulamentul menționat se va stabili în special pe baza mediei ponderate a valorilor în vamă înregistrate pe piețele sau în porturile de import în cei trei ani imediat anteriori datei la care este stabilit prețul de referință.
- (5) Nu este necesară stabilirea unor prețuri de referință pentru acele produse care fac obiectul criteriilor stabilite la articolul 29 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 104/2000 și care sunt importate din țări terțe în volume nesemnificative.
- (6) Măsurile prevăzute de prezentul regulament sunt conforme cu avizul Comitetului de gestionare a produselor piscicole,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Pentru sezonul de pescuit 2010, prețurile de referință ale produselor piscicole, menționate la articolul 29 din Regulamentul (CE) nr. 104/2000, sunt stabilite în anexa la prezentul regulament.

Articolul 2

Prezentul regulament intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Se aplică de la 1 ianuarie 2010.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 22 decembrie 2009.

Pentru Comisie
José Manuel BARROSO
Președintele

⁽¹⁾ JO L 17, 21.1.2000, p. 22.

⁽²⁾ A se vedea pagina 12 din prezentul Jurnal Oficial.

ANEXĂ ⁽¹⁾

1. Prețurile de referință pentru produsele menționate la articolul 29 alineatul (3) litera (a) din Regulamentul (CE) nr. 104/2000 al Consiliului

Specie	Dimensiune ⁽¹⁾	Preț de referință (EUR/tonă)			
		Eviscerat, cu cap ⁽¹⁾		Pește întreg ⁽¹⁾	
		Cod adițional TARIC	Extra, A ⁽¹⁾	Cod adițional TARIC	Extra, A ⁽¹⁾
Hering din specia <i>Clupea harengus</i> ex 0302 40 00	1		—	F011	129
	2		—	F012	198
	3		—	F013	187
	4a		—	F016	118
	4b		—	F017	118
	4c		—	F018	248
	5		—	F015	220
	6		—	F019	110
	7a		—	F025	110
	7b		—	F026	99
	8		—	F027	83
Sebastă (<i>Sebastes</i> spp.) ex 0302 69 31 și ex 0302 69 33	1		—	F067	962
	2		—	F068	962
	3		—	F069	808
Cod din specia <i>Gadus morhua</i> ex 0302 50 10	1	F073	1 144	F083	826
	2	F074	1 144	F084	826
	3	F075	1 081	F085	636
	4	F076	858	F086	477
	5	F077	604	F087	350
Crevete nordic (<i>Pandalus borealis</i>) ex 0306 23 10		Fiert în apă		Proaspăt sau refrigerat	
		Cod adițional TARIC	Extra, A ⁽¹⁾	Cod adițional TARIC	Extra, A ⁽¹⁾
	1	F317	4 985	F321	1 081
	2	F318	1 748	—	—

⁽¹⁾ Categoriile de proapețime, dimensiune și prezentare sunt cele stabilite la articolul 2 din Regulamentul (CE) nr. 104/2000.

⁽¹⁾ Pentru toate categoriile diferite de cele menționate în mod explicit la punctele 1 și 2 din anexă, codul adițional care trebuie precizat este „F499: altele”.

2. Prețurile de referință pentru produsele piscicole menționate la articolul 29 alineatul (3) litera (d) din Regulamentul (CE) nr. 104/2000 al Consiliului

Produsul	Cod adițional TARIC	Prezentare	Preț de referință (EUR/tonă)
1. Sebastă (<i>Sebastes</i> spp.)			
ex 0303 79 35 ex 0303 79 37	F411	Întreg: — cu sau fără cap	941
ex 0304 29 35 ex 0304 29 39	F412	Fileuri: — cu oase („standard”)	1 895
	F413	— fără oase	2 094
	F414	— blocuri în ambalaj direct, în greutate de cel mult 4 kg	2 239
2. Cod (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> și <i>Gadus macrocephalus</i>) și pește din specia <i>Boreogadus saida</i>			
ex 0303 52 10, ex 0303 52 30, ex 0303 52 90, ex 0303 79 41	F416	Întreg, cu sau fără cap	1 095
ex 0304 29 29	F417	Fileuri: — cu straturi intermediare interpuse sau în blocuri industriale, cu oase („standard”)	2 451
	F418	— cu straturi intermediare interpuse sau în blocuri industriale, fără oase	2 663
	F419	— fileuri individuale sau cu straturi intermediare interpuse integral, cu piele	2 550
	F420	— fileuri individuale sau cu straturi intermediare interpuse integral, fără piele	2 943
	F421	— blocuri în ambalaj direct, în greutate de cel mult 4 kg	2 903
ex 0304 99 33	F422	Bucăți și alte feluri de carne, cu excepția blocurilor de carne tocată	1 448
3. Cod negru (<i>Pollachius virens</i>)			
ex 0304 29 31	F424	Fileuri: — cu straturi intermediare interpuse sau în blocuri industriale, cu oase („standard”)	1 518
	F425	— cu straturi intermediare interpuse sau în blocuri industriale, fără oase	1 705
	F426	— fileuri individuale sau cu straturi intermediare interpuse integral, cu piele	1 476
	F427	— fileuri individuale sau cu straturi intermediare interpuse integral, fără piele	1 630
	F428	— blocuri în ambalaj direct, în greutate de cel mult 4 kg	1 786
ex 0304 99 41	F429	Bucăți și alte feluri de carne, cu excepția blocurilor de carne tocată	966

Produsul	Cod adițional TARIC	Prezentare	Preț de referință (EUR/tonă)
4. Eglefin (<i>Melanogrammus aeglefinus</i>) ex 0304 29 33	F431	Fileuri: — cu straturi intermediare interpuse sau în blocuri industriale, cu oase („standard”)	2 241
	F432	— cu straturi intermediare interpuse sau în blocuri industriale, fără oase	2 580
	F433	— fileuri individuale sau cu straturi intermediare interpuse integral, cu piele	2 537
	F434	— fileuri individuale sau cu straturi intermediare interpuse integral, fără piele	2 710
	F435	— blocuri în ambalaj direct, în greutate de cel mult 4 kg	2 901
5. Polac de Alaska (<i>Theragra chalcogramma</i>) ex 0304 29 85	F441	Fileuri: — cu straturi intermediare interpuse sau în blocuri industriale, cu oase („standard”)	1 170
	F442	— cu straturi intermediare interpuse sau în blocuri industriale, fără oase	1 324
6. Hering (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>) ex 0304 19 97 ex 0304 99 23	F450	Flancuri de hering: — în greutate mai mare de 80 g/bucată	510
	F450	— în greutate mai mare de 80 g/bucată	464

REGULAMENTUL (UE) NR. 1281/2009 AL COMISIEI**din 22 decembrie 2009****de stabilire a prețurilor comunitare de vânzare a produselor piscicole enumerate în anexa II la
Regulamentul (CE) nr. 104/2000 al Consiliului pentru sezonul de pescuit 2010**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 104/2000 al Consiliului din 17 decembrie 1999 privind organizarea comună a piețelor în sectorul produselor pescărești și de acvacultură ⁽¹⁾, în special articolul 25 alineatele (1) și (6),

întrucât:

- (1) Înainte de începerea sezonului de pescuit se stabilește, pentru fiecare dintre produsele menționate în anexa II la Regulamentul (CE) nr. 104/2000, un preț UE de vânzare, la un nivel de cel puțin 70 %, dar nu mai mare de 90 %, din prețul orientativ.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 1212/2009 al Consiliului ⁽²⁾ stabilește prețurile orientative ale tuturor produselor în cauză pentru sezonul de pescuit 2010.
- (3) Prețurile pieței variază considerabil în funcție de specie și de modul de prezentare a produselor, în special în cazul calmarilor și al merlucii.

(4) Prin urmare, trebuie fixați factori de conversie pentru diferitele specii și moduri de prezentare a produselor congelate debarcate în UE, în vederea stabilirii nivelului prețului care declanșează măsura de intervenție prevăzută la articolul 25 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 104/2000.

(5) Măsurile prevăzute de prezentul regulament sunt conforme cu avizul Comitetului de gestionare a produselor piscicole,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Prețurile UE de vânzare, menționate la articolul 25 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 104/2000, aplicabile în cursul sezonului de pescuit 2010 pentru produsele enumerate în anexa II la regulamentul respectiv, forma de prezentare și factorii de conversie aferenți sunt stabiliți în anexa la prezentul regulament.

Articolul 2

Prezentul regulament intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Se aplică de la 1 ianuarie 2010.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 22 decembrie 2009.

Pentru Comisie
José Manuel BARROSO
Președintele

⁽¹⁾ JO L 17, 21.1.2000, p. 22.

⁽²⁾ JO L 327, 12.12.2009, p. 1.

ANEXĂ

Prețuri de vânzare și factori de conversie

Specie	Prezentare	Factor de conversie	Nivel de intervenție	Preț de vânzare (EUR/tonă)
Halibut negru (<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>)	Întreg sau eviscerat, cu sau fără cap	1,0	0,85	1 629
Merluciu (<i>Merluccius</i> spp.)	Întreg sau eviscerat, cu sau fără cap	1,0	0,85	1 027
	Fileuri individuale			
	— cu piele	1,0	0,85	1 261
	— fără piele	1,1	0,85	1 387
Doradă (<i>Dentex dentex</i> și <i>Pagellus</i> spp.)	Întregă sau eviscerată, cu sau fără cap	1,0	0,85	1 268
Pește-spadă (<i>Xiphias gladius</i>)	Întreg sau eviscerat, cu sau fără cap	1,0	0,85	3 398
Creveți <i>Penaeidae</i>	Congelați			
(a) <i>Parapenaeus longirostris</i>		1,0	0,85	3 461
(b) Alte <i>Penaeidae</i>		1,0	0,85	6 847
Sepii (<i>Sepia officinalis</i> , <i>Rossia macrosoma</i> și <i>Sepiola rondeletti</i>)	Congelate	1,0	0,85	1 628
Specii de calmar (<i>Loligo</i> spp.)				
(a) <i>Loligo patagonica</i>	— Întreg, necurățat	1,00	0,85	1 002
	— Curățat	1,20	0,85	1 203
(b) <i>Loligo vulgaris</i>	— Întreg, necurățat	2,50	0,85	2 505
	— Curățat	2,90	0,85	2 906
Caracatiță (<i>Octopus</i> spp.)	Congelată	1,00	0,85	1 837
<i>Illex argentinus</i>	— Întreg, necurățat	1,00	0,80	685
	— Tub	1,70	0,80	1 164

Forme de prezentare comercială:

Întreg, necurățat: produs care nu a suferit niciun tratament

Curățat: produs care a fost cel puțin eviscerat

Tub: corp de calmar care a fost cel puțin eviscerat, iar capul a fost îndepărtat

REGULAMENTUL (UE) NR. 1282/2009 AL COMISIEI

din 22 decembrie 2009

de modificare a Regulamentului (CE) nr. 409/2009 de stabilire a coeficienților de conversie și a codurilor de prezentare la nivel comunitar utilizate la conversia greutateii peștelui procesat în greutate în viu

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, având în vedere Regulamentul (CEE) nr. 2847/93 al Consiliului din 12 octombrie 1993 de instituire a unui sistem de control aplicabil politicii comune din domeniul pescuitului ⁽¹⁾, în special articolul 5,

întrucât:

- (1) Regulamentul (CE) nr. 409/2009 al Comisiei ⁽²⁾ stabilește coeficienți de conversie și coduri de prezentare la nivel comunitar pentru stările de procesare „proaspăt” și „proaspăt sărat”.
- (2) Speciile pentru care s-au stabilit cote de pescuit sunt debarcate în principal în stările de procesare „proaspăt”, „proaspăt sărat” și „congelat”. În consecință, este necesară completarea Regulamentului (CE) nr. 409/2009 cu factori de conversie comunitari pentru peștele congelat, astfel încât să existe factori de conversie comunitari pentru toate stările de procesare principale.
- (3) Regulamentul (CE) nr. 1077/2008 al Comisiei ⁽³⁾ stabilește normele de aplicare pentru înregistrarea și comunicarea electronică a jurnalului de bord, a declarației de captură și a datelor referitoare la transbordări.
- (4) Prin urmare, Regulamentul (CE) nr. 409/2009 trebuie modificat în consecință.
- (5) Măsurile prevăzute de prezentul regulament sunt conforme cu avizul Comitetului pentru pescuit și acvacultură,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Regulamentul (CE) nr. 409/2009 se modifică după cum urmează:

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 22 decembrie 2009.

1. La articolul 3, litera (g) se înlocuiește cu următorul text:

„(g) «stare de procesare» înseamnă modul de păstrare a peștelui (proaspăt, proaspăt sărat și congelat).”

2. La articolul 4, alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„(1) În scopul convertirii greutateii peștelui procesat în greutate în viu, se aplică coeficienții de conversie comunitari prevăzuți în anexele II, III și IV.”

3. La articolul 6, alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„(1) Comandanții navelor de pescuit comunitare utilizează coeficienții de conversie menționați la articolul 4 în jurnalul de bord prevăzut la articolul 6 din Regulamentul (CEE) nr. 2847/93 și la articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 1077/2008 al Comisiei ^(*) în următoarele scopuri:

(a) pentru a estima greutatea în viu a cantităților aflate la bordul navei; și

(b) pentru a calcula greutatea în viu a cantităților debarcate.

(*) JO L 295, 4.11.2008, p. 3.”

4. Anexa I se înlocuiește cu textul anexei I la prezentul regulament.

5. Textul anexei II la prezentul regulament se adaugă ca anexa IV.

*Articolul 2***Intrare în vigoare și aplicare**

Prezentul regulament intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Se aplică de la 1 ianuarie 2010.

Pentru Comisie

José Manuel BARROSO

Președintele

⁽¹⁾ JO L 261, 20.10.1993, p. 1.

⁽²⁾ JO L 123, 19.5.2009, p. 78.

⁽³⁾ JO L 295, 4.11.2008, p. 3.

ANEXA I

„ANEXA I

CODURI DE PREZENTARE ALFA-3

Cod de prezentare alfa-3	Prezentare	Descriere
FIL	Fileuri	Fără cap, viscere, oase și înotătoare. Din fiecare pește se obțin două fileuri separate
FIS	Fileuri depelate	Fără cap, viscere, oase, înotătoare și piele. Din fiecare pește se obțin două fileuri separate
FSB	Fileuri cu piele și oase	Fileuri cu piele și oase
FSP	Fileuri, fără piele, cu oase	Fileuri, fără piele și cu oase
GHT	Eviscerat, fără cap și coadă	Fără viscere, cap și coadă
GUG	Eviscerat, fără branhii	Fără viscere și branhii
GUH	Eviscerat, fără cap	Fără viscere și cap
GUL	Eviscerat, cu ficat	Fără viscere, cu excepția ficatului
GUS	Eviscerat, fără cap și depelat	Fără viscere, cap și piele
GUT	Eviscerat	Fără viscere
HEA	Fără cap	Fără cap
JAT	Fără coadă, tăiere de tip japonez	Tăiere de tip japonez, cu înlăturarea cozii
LVR	Ficat	Numai ficatul; în caz de prezentare colectivă*, se va utiliza codul LVR-C
OTH	Altele	Orice altă formă de prezentare
ROE	Icre	Numai icrele; în caz de prezentare colectivă*, se va utiliza codul ROE-C
CBF	File dublu de cod (<i>butterfly</i>)	Decapitat, cu piele, coloană vertebrală și coadă
SUR	Surimi	Surimi
SGT	Eviscerat, sărat	Fără viscere și sărat
TAL	Coadă	Numai cozi
TNG	Limbă	Numai limbă; în caz de prezentare colectivă*, se va utiliza codul TNG-C
WHL	Pește întreg	Neprocesat
WNG	Aripioare	Numai aripioare

ANEXA II

„ANEXA IV

COEFICIENȚI DE CONVERSIE COMUNITARI PENTRU PEȘTELE CONGELAT

Specie: Ton alb <i>Thunnus alalunga</i>	ALB
WHL	1,00
GUT	1,23

Specie: Specii de baryx <i>Beryx</i> spp.	ALF
WHL	1,00

Specie: Hamsii <i>Engraulis encrasicolus</i>	ANE
WHL	1,00

Specie: Pește undișar <i>Lophiidae</i>	ANF
WHL	1,00
GUT	1,22
GUH	3,04
TAL	3,00
FIS	5,60

Specie: Macrou arctic <i>Champscephalus gunnari</i>	ANI
WHL	1,00

Specie: Argentina silus <i>Argentina silus</i>	ARU
WHL	1,00

Specie: Ton obez <i>Thunnus obesus</i>	BET
WHL	1,00
GUH	1,29
HEA	1,25

Specie: Mihalț-de-mare albastru <i>Molva dypterygia</i>	BLI
WHL	1,00
GUT	1,17
GUH	1,40

Specie: Calcan-neted <i>Scophthalmus rhombus</i>	BLL
WHL	1,00

Specie: Sabie neagră <i>Aphanopus carbo</i>	BSF
WHL	1,00
GUT	1,48

Specie: Merlin albastru <i>Makaira nigricans</i>	BUM
WHL	1,00

Specie: Capelin <i>Mallotus villosus</i>	CAP
WHL	1,00

Specie: Cod <i>Gadus morhua</i>	COD
WHL	1,00
GUT	1,17
GUH	1,70
FIL	2,60
FIS	2,60
FSP	2,95
CBF	1,63

Specie: Limandă <i>Limanda limanda</i>	DAB
WHL	1,00

Specie: Câine de mare cu spini <i>Squalus acanthias</i>	DGS
WHL	1,00
GUS	2,52

Specie: Cambulă <i>Platichthys flesus</i>	FLE
WHL	1,00

Specie: <i>Phycis blennoides</i> <i>Phycis blennoides</i>	GFB
WHL	1,00
GUT	1,12
GUH	1,40
Specie: Halibut negru <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	GHL
WHL	1,00
GUT	1,08
GUH	1,39
Specie: Eglefin <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	HAD
WHL	1,00
GUT	1,17
GUH	1,46
FIL	2,60
FIS	2,60
FSB	2,70
FSP	3,00
Specie: Halibut de Atlantic <i>Hippoglossus hippoglossus</i>	HAL
WHL	1,00
Specie: Hering <i>Clupea harengus</i>	HER
WHL	1,00
Specie: Merluciu <i>Merluccius merluccius</i>	HKE
WHL	1,00
GUT	1,34
GUH	1,67
Specie: Merluciu alb <i>Urophycis tenuis</i>	HKW
WHL	1,00
Specie: Stavrid negru <i>Trachurus</i> spp.	JAX
WHL	1,00
GUT	1,08

Specie: Krill antarctic <i>Euphausia superba</i>	KRI
WHL	1,00
Specie: Limbă-roșie <i>Microstomus kitt</i>	LEM
WHL	1,00
GUT	1,05
Specie: Cardine <i>Lepidorhombus</i> spp.	LEZ
WHL	1,00
GUT	1,06
Specie: <i>Channichthys rhinocerus</i> <i>Channichthys rhinocerus</i>	LIC
WHL	1,00
Specie: Mihalț-de-mare <i>Molva molva</i>	LIN
WHL	1,00
GUT	1,14
GUH	1,33
FIL	2,80
FSP	2,30
Specie: Macrou de Atlantic <i>Scomber scombrus</i>	MAC
WHL	1,00
GUT	1,11
Specie: Homar norvegian <i>Nephrops norvegicus</i>	NEP
WHL	1,00
TAL	3,00
Specie: Cod de piatră cocoșat <i>Notothenia gibberifrons</i>	NOG
WHL	1,00
Specie: Merluciu norvegian <i>Trisopterus esmarkii</i>	NOP
WHL	1,00

Specie: Cod de piatră <i>Notothenia rossii</i>	NOR
WHL	1,00
Specie: Pion portocaliu <i>Hoplostethus atlanticus</i>	ORY
WHL	1,00
Specie: Chionoecetes opilio <i>Chionoecetes</i> spp.	PCR
WHL	1,00
Specie: Peneide <i>Penaeus</i> spp.	PEN
WHL	1,00
Specie: Cambulă de Baltica <i>Pleuronectes platessa</i>	PLE
WHL	1,00
GUT	1,07
Specie: Cod negru <i>Pollachius virens</i>	POK
WHL	1,00
GUT	1,19
GUH	1,44
FIS	2,78
FSB	2,12
FSP	2,43
Specie: Polac <i>Pollachius pollachius</i>	POL
WHL	1,00
GUT	1,17
Specie: Crevete nordic <i>Pandalus borealis</i>	PRA
WHL	1,00

Specie: Sebastă de Atlantic <i>Sebastes</i> spp.	RED
WHL	1,00
GUT	1,19
GUH	1,78
FIS	3,37
FSP	3,00
JAT	1,90
Specie: Macrourus berglax <i>Macrourus berglax</i>	RHG
WHL	1,00
Specie: Grenadier-de-piatră <i>Coryphaenoides rupestris</i>	RNG
WHL	1,00
GUT	1,11
GUH	1,92
Specie: Specii de uva <i>Ammodytes</i> spp.	SAN
WHL	1,00
Specie: Doradă roșie <i>Pagellus bogaraveo</i>	SBR
WHL	1,00
GUT	1,11
Specie: Deania histricosa <i>Deania histricosa</i>	SDH
WHL	1,00
Specie: Deania profundorum <i>Deania profundorum</i>	SDU
WHL	1,00
Specie: Pseudochaenichthus georgianus <i>Pseudochaenichthys georgianus</i>	SGI
WHL	1,00
Specie: Limbă-de-mare <i>Solea solea</i>	SOL
WHL	1,00

Specie: Șprot <i>Sprattus sprattus</i>	SPR
WHL	1,00
Specie: Calmar roșu nordic <i>Illex illecebrosus</i>	SQI
WHL	1,00
Specie: Calmar <i>Martialia hyadesi</i>	SQS
WHL	1,00
Specie: Specii de vulpe-de-mare <i>Rajidae</i>	SRX
WHL	1,00
GUT	1,13
WNG	2,09
Specie: Pește-spadă <i>Xiphias gladius</i>	SWO
WHL	1,00
GUT	1,12
GUH	1,31
HEA	1,33
GHT	1,33
Specie: Dissostichus eleginoides <i>Dissostichus eleginoides</i>	TOP
WHL	1,00

Specie: Calcan <i>Psetta maxima</i>	TUR
WHL	1,00
GUT	1,09
Specie: Ierosme <i>Brosme brosme</i>	USK
WHL	1,00
Specie: Merlan albastru <i>Micromesistius poutassou</i>	WHB
WHL	1,00
GUT	1,15
FIS	2,65
SUR	2,97
Specie: Merlan <i>Merlangius merlangus</i>	WHG
WHL	1,00
GUT	1,18
Specie: Merlan de Atlantic <i>Tetrapturus albidus</i>	WHM
WHL	1,00
Specie: Cambulă cenușie <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	WIT
WHL	1,00
Specie: Cambulă cu coada galbenă <i>Limanda ferruginea</i>	YEL
WHL	1,00*

DIRECTIVA 2009/163/UE A COMISIEI**din 22 decembrie 2009****de modificare a Directivei 94/35/CE a Parlamentului European și a Consiliului privind îndulcitorii care trebuie utilizați în produsele alimentare în ceea ce privește produsul „neotame”****(Text cu relevanță pentru SEE)**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1333/2008 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 decembrie 2008 privind aditivii alimentari ⁽¹⁾, în special articolul 31,

după consultarea Autorității Europene pentru Siguranța Alimentară (EFSA),

întrucât:

- (1) Directiva 94/35/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 30 iunie 1994 privind îndulcitorii care trebuie utilizați în produsele alimentare ⁽²⁾ stabilește o listă de îndulcitori care pot fi utilizați în Uniune și condițiile pentru utilizarea acestora.
- (2) Autoritatea Europeană pentru Siguranța Alimentară (EFSA) a evaluat siguranța produsului „neotame” ca îndulcitor și potențiator de aromă și a emis un aviz la 27 septembrie 2007 ⁽³⁾. După examinarea tuturor datelor privind stabilitatea, produsele de degradare și toxicologia, EFSA a concluzionat că produsul „neotame” nu prezintă riscuri în privința utilizărilor propuse ca îndulcitor și potențiator de aromă și a stabilit o doză zilnică acceptabilă (DZA) de 0-2 mg/kg de greutate corporală pe zi. EFSA a notat, de asemenea, că, potrivit estimărilor prudente privind expunerea prin intermediul alimentelor a adulților și a copiilor la produsul „neotame”, este foarte puțin probabil ca DZA să fie depășită la nivelurile de utilizare propuse.
- (3) Produsul „neotame” este un îndulcitor deosebit de puternic cu un potențial de îndulcire de 7 000 până la 13 000 de ori mai mare decât cel al zaharozei. El poate fi utilizat ca un înlocuitor al zaharozei sau al altor îndulcitori într-o gamă largă de produse. Produsul „neotame” poate fi utilizat în mod individual sau împreună cu alți îndulcitori. În plus, acesta poate modifica aroma alimentelor și băuturilor.
- (4) Este necesar să se modifice anexa la Directiva 94/35/CE pentru a autoriza utilizarea produsului „neotame” în

aceleași aplicații alimentare ca și ceilalți îndulcitori puternici autorizați în prezent. Produsul „neotame” ar trebui să primească un nou număr E, și anume E 961. Pentru a facilita comercializarea și utilizarea acestui nou îndulcitor, se prevede ca produsele care respectă dispozițiile prezentei directive să poată fi comercializate de la data intrării în vigoare a acesteia.

- (5) În conformitate cu punctul 34 din Acordul interinstituțional pentru o legiferare mai bună ⁽⁴⁾, statele membre sunt încurajate să elaboreze, pentru ele însele și în interesul Uniunii, propriile lor tabele care, pe cât posibil, să ilustreze concordanța dintre prezenta directivă și măsurile de transpunere și să le facă publice.
- (6) Măsurile prevăzute în prezenta decizie sunt conforme cu avizul Comitetului permanent pentru lanțul alimentar și sănătatea animală,

ADOPTĂ PREZENTA DIRECTIVĂ:

Articolul 1

Anexa la Directiva 94/35/CE se modifică în conformitate cu anexa la prezenta directivă.

Articolul 2

- (1) Statele membre asigură intrarea în vigoare a actelor cu putere de lege și a actelor administrative necesare pentru a se conforma prezentei directive cel târziu până la 12 octombrie 2010. Statele membre comunică de îndată Comisiei textele respectivelor dispoziții.

Atunci când statele membre adoptă respectivele dispoziții, ele conțin o trimitere la prezenta directivă sau sunt însoțite de o asemenea trimitere la data publicării lor oficiale. Statele membre stabilesc modalitatea de efectuare a acestei trimiteri.

- (2) Comisiei îi sunt comunicate de către statele membre textele principalelor dispoziții de drept intern pe care le adoptă în domeniul reglementat de prezenta directivă.

- (3) Produsele care respectă dispozițiile prezentei directive pot fi comercializate de la data intrării în vigoare a acesteia.

⁽¹⁾ JO L 354, 31.12.2008, p. 16.

⁽²⁾ JO L 237, 10.9.1994, p. 3.

⁽³⁾ Aviz științific al Grupului privind aditivi alimentari, arome, ajutoare tehnologice și materiale în contact cu alimentele, emis la cererea Comisiei Europene cu privire la utilizarea produsului „neotame” ca îndulcitor și potențiator de aromă. The EFSA Journal (2007) 581, 1-43.

⁽⁴⁾ JO C 321, 31.12.2003, p. 1.

Articolul 3

Prezenta directivă intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Articolul 4

Prezenta directivă se adresează statelor membre.

Adoptată la Bruxelles, 22 decembrie 2009.

Pentru Comisie
José Manuel BARROSO
Președintele

ANEXĂ

În anexa la Directiva 94/35/CE, următoarea rubrică E 961 este adăugată după rubrica E959.

Nr. CE	Denumire	Produse alimentare	Doză maximă utilizabilă
„E 961	Neotame	Băuturi nealcoolice	
		Băuturi aromate apoase cu valoare calorică redusă sau fără adaos de zahăr	20 mg/l
		Băuturi din lapte și din derivate de lapte sau din sucuri de fructe, cu valoare calorică redusă sau fără adaos de zahăr	20 mg/l
		Deserturi și produse similare	
		Deserturi aromate apoase cu valoare calorică redusă sau fără adaos de zahăr	32 mg/kg
		Preparate din lapte și din derivate de lapte, cu valoare calorică redusă sau fără adaos de zahăr	32 mg/kg
		Deserturi din fructe și din legume, cu valoare calorică redusă sau fără adaos de zahăr	32 mg/kg
		Deserturi din ouă cu valoare calorică redusă sau fără adaos de zahăr	32 mg/kg
		Deserturi din cereale cu valoare calorică redusă sau fără adaos de zahăr	32 mg/kg
		Deserturi cu grăsimi cu valoare calorică redusă sau fără adaos de zahăr	32 mg/kg
		Snacks: gustări sărate și uscate, din amidon sau din nuci și alune, preambalate și având diferite arome	18 mg/kg
		Produse de cofetărie	
		Produse de cofetărie fără adaos de zahăr	32 mg/kg
		Produse de cofetărie din cacao sau din fructe deshidratate, cu valoare calorică redusă sau fără adaos de zahăr	65 mg/kg
		Produse de cofetărie din amidon, cu valoare calorică redusă sau fără adaos de zahăr	65 mg/kg
		Cornete și foi napolitane, pentru înghețată, fără adaos de zahăr	60 mg/kg
		<i>Essoblaten</i>	60 mg/kg
		Produse tartinabile pe bază de cacao, lapte, fructe deshidratate sau grăsimi, cu valoare calorică redusă sau fără adaos de zahăr	32 mg/kg
		Cereale pentru micul dejun cu conținut în fibre de peste 15 % și conținând cel puțin 20 % tărâțe, cu valoare calorică redusă sau fără adaos de zahăr	32 mg/kg
		Microbomboane pentru îmbunătățirea respirației, fără adaos de zahăr	200 mg/kg
		Pastile pentru gât puternic aromatizate, fără adaos de zahăr	65 mg/kg
		Gumă de mestecat fără adaos de zahăr	250 mg/kg
		Produse de cofetărie sub formă de tablete cu valoare calorică redusă	15 mg/kg
		Cidru de mere și cidru de pere	20 mg/l
		Băuturi alcătuite din amestecul unei băuturi nealcoolice cu bere, cidru de mere, cidru de pere, băuturi spirtoase sau vin	20 mg/l

Nr. CE	Denumire	Produse alimentare	Doză maximă utilizabilă
		Băuturi spirtoase cu conținut în alcool mai mic de 15 % din volum	20 mg/l
		Bere fără alcool sau cu un conținut în alcool care nu depășește 1,2 % din volum	20 mg/l
		Bière de table/Tafelbier/Table beer (conținut de must original mai mic de 6 %), cu excepția varietății «Obergäriges Einfachbier»	20 mg/l
		Beri cu aciditate minimă de 30 de miliechivalenți exprimați în NaOH	20 mg/l
		Beri brune de tipul «oud bruin»	20 mg/l
		Bere cu valoare calorică redusă	1 mg/l
		Înghețate comestibile cu valoare calorică redusă sau fără adaos de zahăr	26 mg/kg
		Fructe conservate în cutii sau borcane, cu valoare calorică redusă sau fără adaos de zahăr	32 mg/kg
		Gemuri, jeleuri și marmelade cu valoare calorică redusă	32 mg/kg
		Preparate din fructe și legume cu valoare calorică redusă	32 mg/kg
		Conserve dulci-acrișoare din fructe și legume	10 mg/kg
		<i>Feinkostsalat</i>	12 mg/kg
		Conserve și semiconserve dulci-acrișoare din pește și marinate din pește, crustacee și moluște	10 mg/kg
		Suppe cu valoare calorică redusă	5 mg/l
		Sosuri	12 mg/kg
		Muștar	12 mg/kg
		Produse fine de panificație pentru utilizări nutritive speciale	55 mg/kg
		Produse alimentare destinate a fi utilizate în regimuri hipocalorice pentru scăderea în greutate în sensul Directivei 1996/8/CE	26 mg/kg
		Produse alimentare dietetice pentru scopuri medicale speciale în sensul Directivei 1999/21/CE	32 mg/kg
		Suplimente alimentare în sensul Directivei 2002/46/CE, furnizate sub formă lichidă	20 mg/kg
		Suplimente alimentare în sensul Directivei 2002/46/CE, furnizate sub formă solidă	60 mg/kg
		Suplimente alimentare în sensul Directivei 2002/46/CE pe bază de vitamine și/sau elemente minerale, furnizate sub formă de sirop sau mestecabile	185 mg/kg
		Îndulcitori de masă	<i>quantum satis</i>

DIRECTIVA 2009/164/UE A COMISIEI

din 22 decembrie 2009

de modificare, în scopul adaptării la progresul tehnic, a anexelor II și III la Directiva 76/768/CEE a Consiliului cu privire la produsele cosmetice

(Text cu relevanță pentru SEE)

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană și Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Directiva 76/768/CEE a Consiliului din 27 iulie 1976 privind apropierea legislațiilor statelor membre cu privire la produsele cosmetice ⁽¹⁾, în special articolul 8 alineatul (2),

după consultarea Comitetului științific pentru siguranța consumatorilor,

întrucât:

(1) În prezent, este interzisă utilizarea substanței ulei de verbină (*Lippia citriodora* Kunth.) în produsele cosmetice, aceasta fiind inclusă în anexa II la Directiva 76/768/CEE, la numărul de ordine 450. Interzicerea acestei substanțe a fost introdusă pe baza unui aviz din mai 2000 al Comitetului științific pentru produse cosmetice și produse nealimentare destinate consumatorilor (SCCNFP), ulterior înlocuit de „Comitetul științific pentru produse destinate consumatorilor (CSPC)” prin Decizia 2004/210/CE a Comisiei ⁽²⁾ și, mai târziu, de „Comitetul științific pentru siguranța consumatorilor (CSSC)” prin Decizia 2008/721/CE a Comisiei ⁽³⁾. SCCNFP a recomandat interzicerea uleiurilor esențiale de verbină (*Lippia citriodora* Kunth.) și a derivaților, și anume concrete și absolute, atunci când se utilizează ca ingredient pentru parfumuri, din cauza potențialului lor sensibilizant.

(2) Totuși, SCCNFP a concluzionat ulterior, într-un aviz emis în 2001, că absolutul de verbină obținut din *Lippia citriodora* Kunth. nu ar trebui folosit în produsele cosmetice finite la un nivel care depășește 0,2 %. Prin urmare, este necesară includerea absolutului de verbină (*Lippia citriodora* Kunth.) alături de restricția sa respectivă în anexa III partea 1 la Directiva 76/768/CEE. De asemenea, este necesară modificarea numărului de ordine 450 din anexa II în scopul de a se preciza că se interzice utilizarea ca ingredient pentru parfumuri a substanțelor uleiuri esențiale de verbină (*Lippia citriodora* Kunth.) și derivați, altele decât absolutul.

(3) Directiva 2008/42/CE a Comisiei din 3 aprilie 2008 de modificare a Directivei 76/768/CEE a Consiliului privind produsele cosmetice, în scopul adaptării anexelor II și III la progresul tehnic ⁽⁴⁾ a inclus, în anexa III partea 1 la Directiva 76/768/CEE, o serie de esteri de alil care conțin alcool alilic ca impuritate. Substanța *allyl phenethyl ether* poate, de asemenea, să conțină alcool alilic ca impuritate. În 2000, SCCNFP a emis un aviz care recomandă pentru această substanță o limită superioară de 0,1 % de alcool alilic ca impuritate.

(4) Având în vedere avizul SCCNFP, precum și din motive legate de coerență, este necesară includerea în anexa III partea 1 la Directiva 76/768/CEE a substanței *allyl phenethyl ether*, împreună cu restricția sa respectivă.

(5) Grupul de substanțe *Terpene terpenoids sinpine* este, în prezent, reglementat la numărul de ordine 130 din anexa III partea 1 la Directiva 76/768/CEE. Totuși, termenul „sinpine” este o denumire comercială și, în consecință, ar trebui eliminat din denumirea respectivului grup de substanțe.

(6) Prin urmare, Directiva 76/768/CEE ar trebui modificată în consecință.

(7) Pentru a asigura o trecere armonioasă de la formulele existente ale produselor cosmetice la formule care respectă cerințele prevăzute în prezenta directivă, este necesar să se prevadă perioade de tranziție adecvate.

(8) Măsurile prevăzute în prezenta directivă sunt conforme cu avizul Comitetului permanent pentru produse cosmetice,

ADOPTĂ PREZENTA DIRECTIVĂ:

Articolul 1

Anexele II și III la Directiva 76/768/CEE se modifică în conformitate cu anexa la prezenta directivă.

Articolul 2

Statele membre iau toate măsurile necesare pentru a se asigura că, începând de la 15 februarie 2011, producătorii din Uniune sau importatorii stabiliți în Uniune nu vor introduce pe piață niciun produs cosmetic care nu este conform cu prezenta directivă.

⁽¹⁾ JO L 262, 27.9.1976, p. 169.

⁽²⁾ JO L 66, 4.3.2004, p. 45.

⁽³⁾ JO L 241, 10.9.2008, p. 21.

⁽⁴⁾ JO L 93, 4.4.2008, p. 13.

Statele membre iau toate măsurile necesare pentru a se asigura că, începând de la 15 august 2011, în Uniune, nu se va comercializa sau distribui către consumatorul final niciun produs cosmetic care nu este conform cu prezenta directivă.

Articolul 3

(1) Statele membre adoptă și publică, până la 15 august 2010 cel târziu, actele cu putere de lege și actele administrative necesare pentru a se conforma prezentei directive. Statele membre comunică de îndată Comisiei textele acestor acte.

Statele membre aplică actele respective începând de la 15 februarie 2011.

Atunci când statele membre adoptă aceste acte, ele conțin o trimitere la prezenta directivă sau sunt însoțite de o asemenea trimitere la data publicării lor oficiale. Statele membre stabilesc modalitatea de efectuare a acestei trimiteri.

(2) Comisiei îi sunt comunicate de către statele membre textele principalelor dispoziții de drept intern pe care acestea le adoptă în domeniul reglementat de prezenta directivă.

Articolul 4

Prezenta directivă intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Articolul 5

Prezenta directivă se adresează statelor membre.

Adoptată la Bruxelles, 22 decembrie 2009.

Pentru Comisie
José Manuel BARROSO
Președintele

ANEXĂ

Directiva 76/768/CEE se modifică după cum urmează:

1. În anexa II, numărul de ordine 450, „ulei de verbină (*Lippia citriodora* Kunth.) (nr. CAS 8024-12-2), când se utilizează ca ingredient pentru parfumuri” se înlocuiește cu „uleiuri esențiale de verbină (*Lippia citriodora* Kunth.) și derivați, altele decât absolutul (nr. CAS 8024-12-2), când se utilizează ca ingredient pentru parfumuri”.

2. Anexa III partea 1 se modifică după cum urmează:

(a) următoarea rubrică se introduce după rubrica cu numărul de ordine 151:

Număr de ordine	Substanță	Restricții			Condiții de utilizare și avertizări care trebuie să fie tipărite pe etichetă
		Domeniu de aplicare și/sau utilizare	Concentrație maximă autorizată în produsul cosmetic finit	Alte limitări și cerințe	
a	b	c	d	e	f
„151 bis	Allyl phenethyl ether Nr. CAS 14289-65-7 Nr. CE 238-212-2			Nivelul de alcool alilic liber în ester ar trebui să fie sub 0,1 %;	

(b) se adaugă următoarea rubrică:

Număr de ordine	Substanță	Restricții			Condiții de utilizare și avertizări care trebuie să fie tipărite pe etichetă
		Domeniu de aplicare și/sau utilizare	Concentrație maximă autorizată în produsul cosmetic finit	Alte limitări și cerințe	
a	b	c	d	e	f
„X	Absolut de verbină (<i>Lippia citriodora</i> Kunth.) Nr. CAS 8024-12-2		0,2 %;		

(c) în coloana (b) de la rubrica privind numărul de ordine 130, termenii „Terpene terpenoids sinpine” se înlocuiesc cu „Terpenes și terpenoids”.

ACTE A CĂROR PUBLICARE NU ESTE OBLIGATORIE

DECIZIA COMISIEI

din 22 decembrie 2009

privind o contribuție financiară a Uniunii pentru anul 2010 destinată laboratorului comunitar de referință pentru encefalopatii spongiforme transmisibile

[notificată cu numărul C(2009) 10291]

(Numai textul în limba engleză este autentic)

(2009/1000/UE)

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 882/2004 al Parlamentului European și al Consiliului din 29 aprilie 2004 privind controalele oficiale efectuate pentru a se asigura verificarea conformității cu legislația privind hrana pentru animale și produsele alimentare și cu normele de sănătate animală și de bunăstare a animalelor ⁽¹⁾, în special articolul 32 alineatul (7),

întrucât:

- (1) Orice laborator de legătură sau de referință desemnat ca atare în conformitate cu legislația veterinară a Uniunii și care îndeplinește obligațiile și cerințele stabilite în aceasta poate primi ajutor din partea Uniunii în conformitate cu articolul 31 din Decizia 2009/470/CE a Consiliului din 25 mai 2009 privind anumite cheltuieli în domeniul veterinar ⁽²⁾.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 1754/2006 al Comisiei din 28 noiembrie 2006 de stabilire a normelor de acordare a asistenței financiare comunitare laboratoarelor comunitare de referință pentru hrana pentru animale, produse alimentare și sectorul sănătății animale ⁽³⁾ prevede că asistența financiară din partea Uniunii se acordă în cazul în care programele de lucru aprobate sunt puse în aplicare în mod eficient, iar beneficiarii comunică informațiile necesare în anumite termene limită.
- (3) În conformitate cu articolul 2 din Regulamentul (CE) nr. 1754/2006, relația dintre Comisie și fiecare dintre laboratoarele comunitare de referință se stabilește într-un acord de parteneriat sprijinit de un program de lucru multianual.
- (4) Regulamentul (CE) nr. 999/2001 al Parlamentului European și al Consiliului din 22 mai 2001 de stabilire a unor reglementări pentru prevenirea, controlul și eradicarea anumitor forme transmisibile de encefalopatie spongiformă ⁽⁴⁾ desemnează „Veterinary Laboratories Agency”, Addlestone, Regatul Unit ca fiind laboratorul comunitar de referință pentru encefalopatiile spongiforme transmisibile (EST). Funcțiile acestuia includ culegerea și

compilarea datelor privind rezultatele testelor efectuate în Uniune și însușirea ultimelor tendințe în domeniul monitorizării, epidemiologiei și preîntâmpinării formelor de EST din întreaga lume.

- (5) Comisia a evaluat programul de lucru și estimările bugetare corespunzătoare pentru anul 2010 înaintate de laboratorul comunitar de referință pentru encefalopatiile spongiforme transmisibile. În consecință, este necesară acordarea unei asistențe financiare din partea Uniunii acestui laborator comunitar de referință pentru cofinanțarea activităților sale în vederea exercitării funcțiilor și a îndeplinirii sarcinilor prevăzute în Regulamentul (CE) nr. 882/2004 și în Regulamentul (CE) nr. 999/2001. Contribuția financiară a Uniunii ar trebui să reprezinte 100 % din costurile eligibile definite în Regulamentul (CE) nr. 1754/2006.
- (6) Regulamentul (CE) nr. 1754/2006 stabilește norme de eligibilitate pentru seminarele organizate de laboratoarele comunitare de referință. De asemenea, regulamentul limitează asistența financiară la un număr maxim de 32 de participanți pe seminar. În conformitate cu articolul 13 alineatul (3) din Regulamentul (CE) nr. 1754/2006, este oportună prevederea unor derogări de la această limită în cazul în care un laborator comunitar de referință trebuie să reunească mai mult de 32 de participanți în scopul valorizării maxime a seminarelor sale.
- (7) În conformitate cu articolul 3 alineatul (2) litera (a) din Regulamentul (CE) nr. 1290/2005 al Consiliului din 21 iunie 2005 privind finanțarea politicii agricole comune ⁽⁵⁾, Fondul European de Garantare Agricolă (FEGA) finanțează eradicarea bolilor la animale și programe de control (măsuri veterinare). În plus, articolul 13 al doilea paragraf din regulamentul menționat anterior prevede că, în cazuri excepționale justificate corespunzător, pentru măsurile și programele reglementate prin Decizia 90/424/CEE a Consiliului din 26 iunie 1990 privind anumite cheltuieli în domeniul veterinar ⁽⁶⁾, cheltuielile referitoare la costurile administrative și de personal ocazionate de statele membre și beneficiarii de ajutor din partea FEGA se suportă de către fond. În scopul controlului financiar, se aplică articolele 9, 36 și 37 din Regulamentul (CE) nr. 1290/2005.

⁽¹⁾ JO L 165, 30.4.2004, p. 1.⁽²⁾ JO L 155, 18.6.2009, p. 30.⁽³⁾ JO L 331, 29.11.2006, p. 8.⁽⁴⁾ JO L 147, 31.5.2001, p. 1.⁽⁵⁾ JO L 209, 11.8.2005, p. 1.⁽⁶⁾ JO L 224, 18.8.1990, p. 19.

(8) Măsurile prevăzute în prezenta decizie sunt conforme cu avizul Comitetului permanent pentru lanțul alimentară și sănătatea animală,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

(1) Uniunea acordă ajutor financiar societății „Veterinary Laboratories Agency”, Addlestone, Regatul Unit, pentru a exercita funcțiile și a îndeplini obligațiile prevăzute în capitolul B din anexa X la Regulamentul (CE) nr. 999/2001.

Ajutorul financiar respectiv nu depășește 1 129 000 EUR pentru perioada cuprinsă între 1 ianuarie 2010 și 31 decembrie 2010.

Fără a aduce atingere plafonului fixat la al doilea paragraf și termenelor stabilite la articolul 10 din Regulamentul (CE) nr. 1754/2006, o sumă de 600 000 EUR este afectată elaborării și punerii în aplicare a unui protocol destinat colectării de informații care să permită progresul cunoștințelor privind rezistența genetică la scrapie în rândul caprinelor din Cipru.

(2) În plus față de suma maximă prevăzută la alineatul (1), Uniunea acordă ajutor financiar laboratorului menționat la

alineatul (1) pentru organizarea de seminare. Ajutorul respectiv nu depășește 60 000 EUR.

(3) Prin derogare de la articolul 13 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 1754/2006, laboratorul menționat la alineatul (1) are dreptul să solicite asistență financiară pentru un număr maxim de 50 de participanți la unul dintre seminariile sale menționate la alineatul (2) din prezentul articol.

Articolul 2

Prezenta decizie are ca destinatar „Veterinary Laboratories Agency”, Woodham Lane, New Haw, Addlestone, Surrey KT15 3NB, Regatul Unit.

Adoptată la Bruxelles, 22 decembrie 2009.

Pentru Comisie

Androulla VASSILIOU

Membru al Comisiei

DECIZIA COMISIEI

din 22 decembrie 2009

de adoptare, în temeiul Directivei 92/43/CEE a Consiliului, a celei de-a treia liste actualizate a siturilor de importanță comunitară pentru regiunea biogeografică Macaronezia

[notificată cu numărul C(2009) 10414]

(2009/1001/UE)

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Directiva 92/43/CEE a Consiliului din 21 mai 1992 privind conservarea habitatelor naturale și a speciilor de faună și floră sălbatică ⁽¹⁾, în special articolul 4 alineatul (2) al treilea paragraf,

întrucât:

- (1) Regiunea biogeografică Macaronezia menționată la articolul 1 litera (c) punctul (iii) din Directiva 92/43/CEE, este compusă din arhipelagurile Azore și Madeira (Portugalia) și Insulele Canare (Spania) situate în Oceanul Atlantic, astfel cum sunt specificate în harta biogeografică aprobată la 25 aprilie 2005 de către comitetul instituit prin articolul 20 din directiva respectivă, denumit în continuare „Comitetul Habitate”.
- (2) În contextul unui proces inițiat încă din 1995, este necesar să se realizeze progrese suplimentare în ceea ce privește punerea efectivă în practică a rețelei Natura 2000, care reprezintă un element esențial al protejării biodiversității în Comunitate.
- (3) Lista inițială și prima listă actualizată a siturilor de importanță comunitară pentru regiunea biogeografică Macaronezia, în sensul Directivei 92/43/CEE, au fost adoptate prin Deciziile 2002/11/CE ⁽²⁾ și 2008/95/CE ale Comisiei ⁽³⁾. În temeiul articolului 4 alineatul (4) și al articolului 6 alineatul (1) din Directiva 92/43/CEE, statul membru în cauză desemnează siturile incluse în lista siturilor de importanță comunitară pentru regiunea biogeografică Macaronezia ca arii speciale de conservare, cât mai curând posibil, în termen de maximum șase ani, stabilind prioritățile și măsurile de conservare necesare.
- (4) În contextul unei adaptări dinamice a rețelei Natura 2000, listele siturilor de importanță comunitară fac obiectul unei revizuirii. Prin urmare, este necesară o a doua actualizare a listei regiunii Macaronezia.

(5) Pe de o parte, a doua actualizare a listei siturilor de importanță comunitară pentru regiunea biogeografică Macaronezia este necesară în vederea includerii siturilor suplimentare propuse de către statele membre, începând din anul 2006, ca situri de importanță comunitară pentru regiunea biogeografică Macaronezia în sensul articolului 1 din Directiva 92/43/CEE. Obligațiile care decurg din articolul 4 alineatul (4) și din articolul 6 alineatul (1) din Directiva 92/43/CEE sunt aplicabile cât mai curând posibil, în termen de maximum șase ani de la adoptarea celei de-a doua liste actualizate a siturilor de importanță comunitară pentru regiunea biogeografică Macaronezia.

(6) Pe de altă parte, a doua actualizare a listei siturilor de importanță comunitară pentru regiunea biogeografică Macaronezia este necesară pentru a reflecta eventualele modificări ale informațiilor referitoare la situri, comunicate de către statele membre ulterior adoptării listei comunitare inițiale și a primei liste comunitare actualizate. În acest sens, a doua listă actualizată a siturilor de importanță comunitară pentru regiunea biogeografică Macaronezia constituie o versiune consolidată a listei siturilor de importanță comunitară pentru regiunea biogeografică Macaronezia. Cu toate acestea, trebuie subliniat faptul că obligațiile care decurg din articolul 4 alineatul (4) și din articolul 6 alineatul (1) din Directiva 92/43/CEE sunt aplicabile cât mai curând posibil, în termen de maximum șase ani de la adoptarea listei inițiale sau a primei liste actualizate a siturilor de importanță comunitară pentru regiunea biogeografică Macaronezia, în funcție de lista în care a fost inclus ca atare, pentru prima dată, un sit de importanță comunitară.

(7) Pentru regiunea biogeografică Macaronezia, listele siturilor propuse ca situri de importanță comunitară în sensul articolului 1 din Directiva 92/43/CEE au fost transmise Comisiei în perioada noiembrie 1997-octombrie 2008 de către statele membre în cauză, în conformitate cu articolul 4 alineatul (1) din directiva menționată.

(8) Listele siturilor propuse au fost însoțite de informații privind fiecare sit, furnizate în formatul prevăzut de Decizia 97/266/CE a Comisiei din 18 decembrie 1996 privind formularul-tip pentru siturile propuse ca situri Natura 2000 ⁽⁴⁾.

⁽¹⁾ JO L 206, 22.7.1992, p. 7.

⁽²⁾ JO L 5, 9.1.2002, p. 16.

⁽³⁾ JO L 31, 5.2.2008, p. 39.

⁽⁴⁾ JO L 107, 24.4.1997, p. 1.

- (9) Aceste informații cuprind harta cea mai recentă și definitivă a sitului, transmisă de statele membre în cauză, denumirea, localizarea și suprafața sitului, precum și datele obținute prin aplicarea criteriilor prevăzute în anexa III la Directiva 92/43/CEE.
- (10) Pe baza proiectului de listă elaborat de Comisie de comun acord cu fiecare dintre statele membre în cauză, care identifică, în plus, situri care găzduiesc tipuri de habitate naturale prioritare sau specii prioritare, este necesar să se adopte o a doua listă actualizată de situri selectate ca situri de importanță comunitară pentru regiunea biogeografică Macaronezia.
- (11) Cunoștințele privind existența și distribuția tipurilor de habitate naturale și a speciilor evoluează în permanență, ca rezultat al controlului prevăzut la articolul 11 din Directiva 92/43/CEE. Prin urmare, evaluarea și selectarea siturilor la nivel comunitar au fost efectuate pe baza celor mai bune informații disponibile în prezent.
- (12) Anumite state membre nu au propus suficiente situri pentru a îndeplini cerințele Directivei 92/43/CEE în ceea ce privește anumite tipuri de habitate și anumite specii. Prin urmare, pentru aceste tipuri de habitate și specii nu se poate concluziona că rețeaua Natura 2000 este completă. Luând în considerare timpul necesar pentru primirea informațiilor și pentru ajungerea la un acord cu statele membre, este necesară adoptarea unei a doua liste actualizate a siturilor, care va trebui revizuită în conformitate cu articolul 4 din Directiva 92/43/CEE.
- (13) Având în vedere insuficiența cunoștințelor privind existența și distribuția unor tipuri de habitate naturale din anexa I și de specii din anexa II la Directiva 92/43/CEE, nu se poate stabili dacă rețeaua Natura

2000 este completă sau incompletă. Lista trebuie revizuită, dacă este cazul, în conformitate cu articolul 4 din Directiva 92/43/CEE.

- (14) Din motive de claritate și transparență, este necesar ca Decizia 2008/95/CE să fie înlocuită.
- (15) Măsurile prevăzute de prezenta decizie sunt conforme cu avizul Comitetului Habitate,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

A doua listă actualizată a siturilor de importanță comunitară pentru regiunea biogeografică Macaronezia, în conformitate cu articolul 4 alineatul (2) al treilea paragraf din Directiva 92/43/CEE, este stabilită în anexa la prezenta decizie.

Articolul 2

Decizia 2008/95/CE se abrogă.

Articolul 3

Prezenta decizie se adresează statelor membre.

Adoptată la Bruxelles, 22 decembrie 2009.

Pentru Comisie
Stavros DIMAS
Membre al Comisiei

ANEXĂ

A doua listă actualizată a siturilor de importanță comunitară pentru regiunea biogeografică Macaronezia

Fiecare sit de importanță comunitară (SIC) se identifică pe baza informațiilor furnizate în formularul Natura 2000, inclusiv a hărții corespunzătoare. Aceste informații au fost transmise de autoritățile naționale competente în conformitate cu articolul 4 alineatul (1) al doilea paragraf din Directiva 92/43/CEE.

Tabelul de mai jos cuprinde următoarele informații:

A: codul SIC, compus din nouă caractere, dintre care primele două reprezintă codul ISO al statului membru;

B: denumirea SIC;

C: * = prezența în cadrul SIC a cel puțin unui tip de habitat natural prioritar și/sau a unei specii prioritare în sensul articolului 1 din Directiva 92/43/CEE;

D: suprafața SIC în hectare sau lungimea SIC în kilometri;

E: coordonatele geografice ale SIC (latitudine și longitudine).

Toate informațiile prezentate în lista comunitară de mai jos se bazează pe datele propuse, transmise și validate de Portugalia și Spania.

A	B	C	D		E	
			Suprafața SIC (ha)	Lungimea SIC (km)	Coordonatele geografice ale SIC	
					Longitudine	Latitudine
Codul SIC	Denumirea SIC	*				
ES0000041	Ojeda, Inagua y Pajonales	*	3 527,6		W 15 41	N 27 56
ES0000043	Caldera de Taburiente	*	4 354,7		W 17 52	N 28 43
ES0000044	Garajonay	*	3 785,4		W 17 15	N 28 7
ES0000096	Pozo Negro	*	9 096		W 13 58	N 28 16
ES0000102	Garoé	*	1 124		W 17 56	N 27 47
ES0000108	Los Órganos	*	149,7		W 17 16	N 28 13
ES0000111	Tamadaba	*	7 448,7		W 15 43	N 28 1
ES0000112	Juncalillo del Sur		186,3		W 15 28	N 27 47
ES0000113	Macizo de Tauro	*	1 244,1		W 15 41	N 27 54
ES0000141	Parque Nacional de Timanfaya		5 180,7		W 13 46	N 29 0
ES7010002	Barranco Oscuro	*	33,4		W 15 35	N 28 3
ES7010003	El Brezal	*	109,1		W 15 36	N 28 6
ES7010004	Azuaje	*	456,3		W 15 34	N 28 5
ES7010005	Los Tilos de Moya	*	89		W 15 35	N 28 5
ES7010006	Los Marteles	*	2 803,7		W 15 32	N 27 57
ES7010007	Las Dunas de Maspalomas	*	360		W 15 35	N 27 44
ES7010008	Güügüf	*	2 897,7		W 15 48	N 27 57
ES7010010	Pilancones	*	5 781,6		W 15 38	N 27 51
ES7010011	Amagro	*	487,6		W 15 40	N 28 7
ES7010012	Bandama		592,9		W 15 26	N 28 1

A	B	C	D		E	
Codul SIC	Denumirea SIC	*	Suprafața SIC (ha)	Lungimea SIC (km)	Coordonatele geografice ale SIC	
					Longitudine	Latitudine
ES7010014	Cueva de Lobos	*	7 027,5		W 14 15	N 28 18
ES7010016	Área marina de La Isleta	*	8 562		W 15 27	N 28 10
ES7010017	Franja marina de Mogán	*	29 993		W 15 33	N 27 45
ES7010018	Riscos de Tirajana	*	749,6		W 15 34	N 27 57
ES7010019	Roque de Nublo	*	446,4		W 15 36	N 27 57
ES7010020	Sebadales de La Graciosa		1 192		W 13 30	N 29 13
ES7010021	Sebadales de Guasimeta		1 276		W 13 35	N 28 55
ES7010022	Sebadales de Corralejo	*	1 946,6		W 13 49	N 28 42
ES7010023	Malpaís de la Arena		849,8		W 13 55	N 28 38
ES7010024	Vega de Río Palmas	*	365,7		W 14 3	N 28 24
ES7010025	Fataga	*	2 725,9		W 15 34	N 27 54
ES7010027	Jinámar	*	30,7		W 15 25	N 28 2
ES7010028	Tufía	*	51,3		W 15 22	N 27 57
ES7010031	Islote de Lobos	*	452,7		W 13 49	N 28 44
ES7010032	Corralejo	*	2 689,3		W 13 51	N 28 40
ES7010033	Jandía	*	14 972,5		W 14 21	N 28 5
ES7010034	Montaña Cardón	*	1 233,6		W 14 9	N 28 15
ES7010035	Playa de Sotavento de Jandía	*	5 461,1		W 14 12	N 28 9
ES7010036	Punta del Mármol	*	29,9		W 15 36	N 28 8
ES7010037	Bahía del Confital		634,2		W 15 27	N 28 8
ES7010038	Barranco de La Virgen	*	559,4		W 15 35	N 28 2
ES7010039	El Nublo II	*	13 956		W 15 40	N 27 57
ES7010040	Hoya del Gamonal	*	627,3		W 15 34	N 27 58
ES7010041	Barranco de Guayadeque	*	709,4		W 15 27	N 27 55
ES7010042	La Playa del Matorral	*	95,58		W 14 19	N 28 2
ES7010044	Los Islotes		151,2		W 13 31	N 29 17
ES7010045	Archipiélago Chinijo	*	8 865,3		W 13 34	N 29 6
ES7010046	Los Volcanes		9 986,1		W 13 44	N 29 2
ES7010047	La Corona	*	2 602,4		W 13 26	N 29 10
ES7010048	Bahía de Gando	*	477,7		W 15 22	N 27 55
ES7010049	Arinaga	*	92,4		W 15 23	N 27 51
ES7010052	Punta de la Sal	*	136		W 15 23	N 27 52

A Codul SIC	B Denumirea SIC	C *	D		E Coordonatele geografice ale SIC	
			Suprafața SIC (ha)	Lungimea SIC (km)	Coordonatele geografice ale SIC	
					Longitudine	Latitudine
ES7010053	Playa del Cabrón		956,2		W 15 23	N 27 51
ES7010054	Los Jameos		234,7		W 13 25	N 29 9
ES7010055	Amurga	*	5 341,2		W 15 32	N 27 50
ES7010056	Sebadales de Playa del Inglés	*	2 721,5		W 15 33	N 27 45
ES7010062	Betancuria	*	3 328,8		W 14 21	N 28 5
ES7010063	Nublo	*	7 107,5		W 15 45	N 27 53
ES7010064	Ancones-Sice		223,3		W 14 4	N 28 19
ES7010065	Malpaís del Cuchillo		55,4		W 13 40	N 29 5
ES7010066	Costa de Sardina del Norte		1 426,5		W 15 42	N 28 8
ES7011001	Los Risquetes		9,1		W 13 39	N 29 6
ES7011002	Cagafrecho		633,1		W 13 40	N 28 55
ES7011003	Pino Santo		1 564,8		W 15 28	N 28 3
ES7011004	Macizo de Tauro II		5 117,6		W 15 41	N 27 49
ES7011005	Sebadales de Güigüí	*	7 219,74		W 15 52	N 27 57
ES7020001	Mencáfete	*	454,6		W 18 4	N 27 43
ES7020002	Roques de Salmor		3,5		W 17 59	N 27 49
ES7020003	Tibataje	*	592,7		W 18 0	N 27 46
ES7020004	Risco de Las Playas	*	966,9		W 17 57	N 27 42
ES7020006	Timijiraque	*	375,1		W 17 55	N 27 46
ES7020008	Pinar de Garafía	*	1 027,5		W 17 52	N 28 46
ES7020009	Guelguén	*	1 062,4		W 17 52	N 28 49
ES7020010	Las Nieves	*	5 114,6		W 17 49	N 28 44
ES7020011	Cumbre Vieja	*	7 522,1		W 17 50	N 28 35
ES7020012	Montaña de Azufre		75,8		W 17 46	N 28 33
ES7020014	Risco de la Concepción	*	65,7		W 17 46	N 28 40
ES7020015	Costa de Hiscaguán		249,9		W 17 57	N 28 48
ES7020016	Barranco del Jorado		98,2		W 17 57	N 28 42
ES7020017	Franja marina Teno-Rasca	*	69 500		W 16 53	N 28 16
ES7020018	Tubo volcánico de Todoque		1,7		W 17 53	N 28 36
ES7020020	Tablado	*	223,6		W 17 52	N 28 48
ES7020021	Barranco de las Angustias	*	1 699		W 17 54	N 28 41
ES7020022	Tamanca	*	2 073,1		W 17 52	N 28 34
ES7020024	Juan Mayor	*	28,3		W 17 46	N 28 41

A	B	C	D		E	
Codul SIC	Denumirea SIC	*	Suprafața SIC (ha)	Lungimea SIC (km)	Coordonatele geografice ale SIC	
					Longitudine	Latitudine
ES7020025	Barranco del Agua	*	74,2		W 17 44	N 28 43
ES7020026	La Caldereta	*	18		W 18 0	N 27 44
ES7020028	Benchijigua	*	483,2		W 17 13	N 28 6
ES7020029	Puntallana	*	285,7		W 17 6	N 28 7
ES7020030	Majona	*	1 975,7		W 17 9	N 28 8
ES7020032	Roque Cano	*	57,1		W 17 15	N 28 10
ES7020033	Roque Blanco	*	29,8		W 17 14	N 28 9
ES7020034	La Fortaleza	*	53,1		W 17 16	N 28 5
ES7020035	Barranco del Cabrito	*	1 160,4		W 17 9	N 28 4
ES7020037	Lomo del Carretón	*	248,5		W 17 19	N 28 8
ES7020039	Orone	*	1 706,6		W 17 15	N 28 5
ES7020041	Charco del Conde		9,2		W 17 20	N 28 5
ES7020042	Charco de Cieno	*	5,2		W 17 20	N 28 5
ES7020043	Parque Nacional del Teide	*	18 993,1		W 16 37	N 28 14
ES7020044	Ijuana	*	901,8		W 16 8	N 28 33
ES7020045	Pijaral	*	295,7		W 16 10	N 28 33
ES7020046	Los Roques de Anaga	*	9,8		W 16 9	N 28 35
ES7020047	Pinoleris	*	178,4		W 16 29	N 28 22
ES7020048	Malpaís de Güímar	*	286		W 16 22	N 28 18
ES7020049	Montaña Roja	*	163,96		W 16 32	N 28 1
ES7020050	Malpaís de la Rasca		312,7		W 16 41	N 28 0
ES7020051	Barranco del Infierno	*	1 824,1		W 16 42	N 28 7
ES7020052	Chinyero	*	2 380		W 16 47	N 28 17
ES7020053	Las Palomas	*	582,7		W 16 27	N 28 23
ES7020054	Corona Forestal	*	41 067,7		W 16 37	N 28 10
ES7020055	Barranco de Fasnía y Güímar	*	151,1		W 16 27	N 28 15
ES7020056	Montaña Centinela		130,7		W 16 27	N 28 9
ES7020057	Mar de Las Calmas	*	9 898,4		W 18 3	N 27 38
ES7020058	Montañas de Ifara y Los Riscos		284,9		W 16 32	N 28 4
ES7020061	Roque de Jama	*	92,5		W 16 38	N 28 5
ES7020064	Los Sables	*	3,1		W 17 55	N 28 48
ES7020065	Montaña de Tejina	*	167,7		W 16 45	N 28 11

A	B	C	D		E	
			Suprafața SIC (ha)	Lungimea SIC (km)	Coordonatele geografice ale SIC	
					Longitudine	Latitudine
Codul SIC	Denumirea SIC	*				
ES7020066	Roque de Garachico		3,04		W 16 45	N 28 22
ES7020068	La Rambla de Castro	*	45		W 16 35	N 28 23
ES7020069	Las Lagunetas	*	3 568,3		W 16 24	N 28 25
ES7020070	Barranco de Erques	*	262,7		W 16 47	N 28 9
ES7020071	Montaña de la Centinela	*	15		W 17 46	N 28 32
ES7020072	Montaña de la Breña	*	26,1		W 17 47	N 28 37
ES7020073	Los Acantilados de la Culata	*	440,9		W 16 45	N 28 21
ES7020074	Los Campeches, Tigaiga y Ruiz	*	543,5		W 16 36	N 28 21
ES7020075	La Resbala	*	590,6		W 16 28	N 28 22
ES7020076	Riscos de Bajamar	*	26		W 17 46	N 28 40
ES7020077	Acantilado de la Hondura		32,5		W 16 25	N 28 11
ES7020078	Tabaibal del Porís		47,5		W 16 25	N 28 10
ES7020081	Interián	*	100,2		W 16 47	N 28 21
ES7020082	Barranco de Ruiz	*	95,3		W 16 37	N 28 22
ES7020084	Barlovento, Garafía, El Paso y Tijarafe	*	5 561,7		W 17 57	N 28 46
ES7020085	El Paso y Santa Cruz de La Palma	*	1 390,5		W 17 51	N 28 40
ES7020086	Santa Cruz de La Palma	*	216		W 17 49	N 28 41
ES7020087	Breña Alta	*	60,8		W 17 49	N 28 37
ES7020088	Sabinar de Puntallana	*	14,1		W 17 44	N 28 44
ES7020089	Sabinar de La Galga	*	81		W 17 46	N 28 46
ES7020090	Monteverde de Don Pedro-Juan Adalid	*	483,1		W 17 54	N 28 49
ES7020091	Monteverde de Gallegos-Franceses	*	1 408,6		W 17 50	N 28 49
ES7020092	Monteverde de Lomo Grande	*	494,9		W 17 48	N 28 47
ES7020093	Monteverde de Barranco Seco-Barranco del Agua	*	1 939,1		W 17 47	N 28 44
ES7020094	Monteverde de Breña Alta	*	823,2		W 17 48	N 28 40
ES7020095	Anaga	*	10 340,6		W 16 13	N 28 32
ES7020096	Teno	*	6 119,7		W 16 51	N 28 18
ES7020097	Teselinde-Cabecera de Vallehermoso	*	2 340,9		W 17 17	N 28 11
ES7020098	Montaña del Cepo	*	1 162		W 17 12	N 28 11
ES7020099	Frontera	*	8 807,4		W 18 7	N 27 45

A	B	C	D		E	
Codul SIC	Denumirea SIC	*	Suprafața SIC (ha)	Lungimea SIC (km)	Coordonatele geografice ale SIC	
					Longitudine	Latitudine
ES7020100	Cueva del Viento	*	137,7		W 16 41	N 28 20
ES7020101	Laderas de Enchereda	*	682,6		W 17 11	N 28 8
ES7020102	Barranco de Charco Hondo	*	392,4		W 17 15	N 28 3
ES7020103	Barranco de Argaga	*	187,1		W 17 18	N 28 5
ES7020104	Valle Alto de Valle Gran Rey	*	706,8		W 17 18	N 28 6
ES7020105	Barranco del Águila	*	164,4		W 17 7	N 28 8
ES7020106	Cabecera Barranco de Aguajilva	*	140,3		W 17 17	N 28 7
ES7020107	Cuenca de Benchijigua-Guarimiar	*	1 341,4		W 17 13	N 28 3
ES7020108	Taguluche	*	139,5		W 17 19	N 28 8
ES7020109	Barrancos del Cedro y Liria	*	584,18		W 17 11	N 28 9
ES7020110	Barranco de Niágara	*	38,7		W 16 45	N 28 11
ES7020111	Barranco de Orchilla	*	18,4		W 16 36	N 28 6
ES7020112	Barranco de las Hiedras-El Cedro	*	166,4		W 16 29	N 28 11
ES7020113	Acantilado costero de Los Perros	*	65,9		W 16 41	N 28 23
ES7020114	Riscos de Lara	*	103,4		W 16 49	N 28 15
ES7020115	Laderas de Chío	*	197,1		W 16 47	N 28 15
ES7020116	Sebadales del sur de Tenerife	*	2 692,9		W 16 35	N 28 1
ES7020117	Cueva marina de San Juan		0,7		W 16 49	N 28 10
ES7020118	Barranco de Icor	*	36,5		W 16 27	N 28 12
ES7020119	Lomo de Las Eras		1,7		W 16 25	N 28 11
ES7020120	Sebadal de San Andrés		582,7		W 16 12	N 28 29
ES7020121	Barranco Madre del Agua	*	9,8		W 16 29	N 28 12
ES7020122	Franja marina de Fuencaliente	*	7 055,2		W 17 53	N 28 32
ES7020123	Franja marina Santiago-Valle Gran Rey	*	13 139		W 17 18	N 28 2
ES7020124	Costa de Garafía		3 475,3		W 17 52	N 28 51
ES7020125	Costa de los Órganos		1 164		W 17 17	N 28 13
ES7020126	Costa de San Juan de la Rambla		1 602,9		W 16 37	N 28 25
ES7020127	Risco de la Mérica	*	38,3		W 17 20	N 28 6
ES7020128	Sebadales de Antequera		272,62		W 16 7	N 28 31
ES7020129	Piña de mar de Granadilla		0,93		W 16 30	N 28 4

A	B	C	D		E	
			Suprafața SIC (ha)	Lungimea SIC (km)	Coordonatele geografice ale SIC	
					Longitudine	Latitudine
Codul SIC	Denumirea SIC	*				
PTCOR0001	Costa e Caldeirão — Ilha do Corvo	*	964,02		W 31 6	N 39 42
PTDES0001	Ilhas Desertas	*	11 301,62		W 16 29	N 32 30
PTFAI0004	Caldeira e Capelinhos — Ilha do Faial	*	2 023,05		W 28 45	N 38 35
PTFAI0005	Monte da Guia — Ilha do Faial	*	362,85		W 28 37	N 38 31
PTFAI0006	Ponta do Varadouro — Ilha do Faial	*	19,66		W 28 47	N 38 34
PTFAI0007	Morro de Castelo Branco — Ilha do Faial	*	131,52		W 28 45	N 38 31
PTFLO0002	Zona Central — Morro Alto — Ilha das Flores	*	2 924,68		W 31 13	N 39 27
PTFLO0003	Costa Nordeste — Ilha das Flores	*	1 215,28		W 31 10	N 39 30
PTGRA0015	Ilhéu de Baixo — Restinga Ilha Graciosa	*	248,65		W 27 57	N 39 0
PTGRA0016	Ponta Branca — Ilha Graciosa	*	74,81		W 28 2	N 39 1
PTJOR0013	Ponta dos Rosais — Ilha de S. Jorge	*	303,8		W 28 18	N 38 45
PTJOR0014	Costa NE e Ponta do Topo — Ilha de S. Jorge	*	3 956,41		W 27 51	N 38 35
PTMAD0001	Laurisilva da Madeira	*	13 354,86		W 17 3	N 32 46
PTMAD0002	Maciço Montanhoso Central da Ilha da Madeira	*	8 212,22		W 16 55	N 32 43
PTMAD0003	Ponta de S. Lourenço	*	2 043,12		W 16 41	N 32 44
PTMAD0004	Ilhéu da Viúva	*	1 822,47		W 16 51	N 32 48
PTMAD0005	Achadas da Cruz		205,82		W 17 12	N 32 50
PTMAD0006	Moledos — Madalena do Mar		18,12		W 17 8	N 32 42
PTMAD0007	Pináculo	*	33,81		W 16 52	N 32 39
PTMAZ0001	Menez Gwen		9 489		W 31 31	N 37 49
PTMAZ0002	Lucky Strike		19 023,5		W 32 18	N 37 17
PTMIG0019	Lagoa do Fogo — Ilha de S. Miguel	*	1 360,42		W 25 28	N 37 46
PTMIG0020	Caloura-Ponta da Galera — Ilha de S. Miguel	*	204,2		W 25 30	N 37 42
PTMIG0021	Banco D. João de Castro (Canal Terceira — S. Miguel)	*	1 643		W 26 36	N 38 13
PTPIC0008	Baixa do Sul (Canal do Faial)	*	54,68		W 28 35	N 38 30
PTPIC0009	Montanha do Pico, Prainha e Caveiro — Ilha do Pico	*	8 572		W 28 17	N 38 28
PTPIC0010	Ponta da Ilha — Ilha do Pico	*	394,96		W 28 2	N 38 25
PTPIC0011	Lajes do Pico — Ilha do Pico	*	142,15		W 28 15	N 38 23

A	B	C	D		E	
Codul SIC	Denumirea SIC	*	Suprafața SIC (ha)	Lungimea SIC (km)	Coordonatele geografice ale SIC	
					Longitudine	Latitudine
PTPIC0012	Ilhéus da Madalena — Ilha do Pico	*	146,4		W 28 32	N 38 32
PTPOR0001	Ilhéus do Porto Santo	*	232,2		W 16 23	N 33 0
PTPOR0002	Pico Branco — Porto Santo		142,72		W 16 17	N 33 5
PTSEL0001	Ilhas Selvagens	*	5 752		W 15 51	N 30 5
PTSMA0022	Ponta do Castelo — Ilha de Sta. Maria	*	320,49		W 25 2	N 36 55
PTSMA0023	Ilhéu das Formigas e Recife Dollabarat (Canal S. Miguel — Sta. Maria)	*	3 542		W 25 45	N 37 15
PTTER0017	Serra Santa Bárbara e Pico Alto — Ilha da Terceira	*	4 760,25		W 27 17	N 38 44
PTTER0018	Costa das Quatro Ribeiras — Ilha da Terceira	*	274,39		W 27 12	N 38 48

RECTIFICĂRI

Rectificare la Decizia 2009/908/UE a Consiliului din 1 decembrie 2009 de instituire a măsurilor de punere în aplicare a Deciziei Consiliului European privind exercitarea președinției Consiliului și privind președinția grupurilor de pregătire ale Consiliului*(Jurnalul Oficial al Uniunii Europene L 322 din 9 decembrie 2009)*

La pagina 30, tabelul din anexa I se va înlocui cu următorul:

„Germania	ianuarie-iunie	2007
Portugalia	iulie-decembrie	
Slovenia	ianuarie-iunie	2008
Franța	iulie-decembrie	
Republica Cehă	ianuarie-iunie	2009
Suedia	iulie-decembrie	
Spania	ianuarie-iunie	2010
Belgia	iulie-decembrie	
Ungaria	ianuarie-iunie	2011
Polonia	iulie-decembrie	
Danemarca	ianuarie-iunie	2012
Cipru	iulie-decembrie	
Irlanda	ianuarie-iunie	2013
Lituania	iulie-decembrie	
Grecia	ianuarie-iunie	2014
Italia	iulie-decembrie	
Letonia	ianuarie-iunie	2015
Luxemburg	iulie-decembrie	
Țările de Jos	ianuarie-iunie	2016
Slovacia	iulie-decembrie	
Malta	ianuarie-iunie	2017
Regatul Unit	iulie-decembrie	
Estonia	ianuarie-iunie	2018
Bulgaria	iulie-decembrie	
Austria	ianuarie-iunie	2019
România	iulie-decembrie	
Finlanda	ianuarie-iunie	2020”

Prețul abonamentului în 2009
(fără TVA, inclusiv cheltuieli de transport pentru expediere simplă)

Jurnalul Oficial al UE, seriile L+C, numai versiunea tipărită	22 de limbi oficiale ale UE	1 000 EUR pe an (*)
Jurnalul Oficial al UE, seriile L+C, numai versiunea tipărită	22 de limbi oficiale ale UE	100 EUR pe lună (*)
Jurnalul Oficial al UE, seriile L+C, versiunea tipărită + CD-ROM, ediție anuală (cumulat)	22 de limbi oficiale ale UE	1 200 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seria L, numai versiunea tipărită	22 de limbi oficiale ale UE	700 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seria L, numai versiunea tipărită	22 de limbi oficiale ale UE	70 EUR pe lună
Jurnalul Oficial al UE, seria C, numai versiunea tipărită	22 de limbi oficiale ale UE	400 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seria C, numai versiunea tipărită	22 de limbi oficiale ale UE	40 EUR pe lună
Jurnalul Oficial al UE, seriile L+C, CD-ROM, ediție lunară (cumulat)	22 de limbi oficiale ale UE	500 EUR pe an
Supliment la Jurnalul Oficial (seria S – Anunțuri de achiziții publice), CD-ROM, ediție bisăptămânală	Multilingv: 23 de limbi oficiale ale UE	360 EUR pe an (= 30 EUR pe lună)
Jurnalul Oficial al UE, seria C – Anunțuri de concurs	Limbă (limbi) în funcție de concurs	50 EUR pe an

(*) Preț cu amănuntul:

- până la 32 de pagini: 6 EUR
- de la 33 la 64 de pagini: 12 EUR
- peste 64 de pagini: preț fixat după caz

Abonamentul la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, care apare în limbile oficiale ale Uniunii Europene, este disponibil în 22 de versiuni lingvistice. Cuprinde seriile L (Legislație) și C (Comunicări și informări).

Pentru fiecare versiune lingvistică se încheie un abonament separat.

În conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 920/2005 al Consiliului, publicat în Jurnalul Oficial L 156 din 18 iunie 2005, care prevede că, temporar, instituțiile Uniunii Europene nu au obligația de a redacta toate actele în irlandeză și nici de a le publica în această limbă, Jurnalele Oficiale publicate în limba irlandeză se comercializează separat.

Abonamentul la Suplimentul Jurnalului Oficial (seria S – Anunțuri de achiziții publice) cuprinde toate cele 23 de versiuni lingvistice oficiale într-un singur CD-ROM multilingv.

La cerere, abonamentul la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* conferă dreptul de a primi diverse anexe ale Jurnalului Oficial. Abonaților li se semnalează apariția anexelor printr-un „Anunț pentru cititori” inclus în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Distribuire și abonamente

Publicațiile destinate vânzării, editate de Oficiul pentru Publicații, pot fi procurate prin agențiile noastre de vânzări.

Lista agențiilor de vânzări este disponibilă la adresa:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_ro.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) oferă un acces direct și gratuit la dreptul Uniunii Europene. Acest site permite consultarea *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, inclusiv a tratatelor, a legislației, a jurisprudenței și a actelor pregătitoare ale legislației.

Pentru mai multe informații despre Uniunea Europeană, consultați: <http://europa.eu>

